

MTI

Kiadja a Magyar Távíráti Iroda. Budapest, I. Fő utca 5-7. Telefon: 159-490

A szerkesztőségért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti b e l f ő l d i h i r e k

1973. július 5.

bb 1. gyorsbuszok után gyorsvillamos-járatok - növekszik az utazási sebesség

i h i / p á g i z s - c z

1973. július 5.

halász István az mti munkatársa jelenti:

a budapesti autóbusz-forgalomban növekszik a gyorsjáratok száma, mind több ikarusz 200-as típusú új jármű látható a főváros utcáin, ugyanakkor a villamosközlekedésben - a kelet-nyugati metrószakasz üzembehelyezésével - egyes járatok megszűntek. indokolt tehát a kérdés: távlatban milyen szerepe lehet a fővárosi tömegközlekedés lebonyolításában a villamosnak.

ezzel kapcsolatban a szakemberek rámutatnak: budapesten jelenleg is vannak olyan egyvágányú, kitérős rendszerrel épült villamosvonalak, amelyek annak idején megfelelték az igényeknek, napjainkban azonban célszerűbb lenne ezeket a villamosjáratokat a mozgékonyabb, kevésbé költséges autóbusz közlekedéssel felváltani. az ilyen villamosvonalak, - mint például az 5-ös, 8-as, 64-es, 65-ös - fejlesztését nem is tervezik, s tüzetesen megvizsgálják távlati üzemeltetésük lehetőségeit. a szakemberek véleménye szerint ott, ahol csúcsidőben az utazási igények az óránkénti 10 ezer főt meghaladják, ki kell építeni a gyorsvasúti közlekedést. ez a rendszer lényegesen nagyobb kapacitásával feleslegessé teszi a vele párhuzamos felszíni villamosközlekedést. ezért szűnt meg az elmúlt évben a rákóczi uti és szűnik majd meg - előreláthatólag 1980-ig - az üllői uti, később pedig a váci uti villamosközlekedés.

/folyt. köv./

bb 3. /napl ... 1. folyt./gi

a televízió segítségével szinte valamennyi nemzeti gálaest programjából kapunk izelítőt, s megismerkedhetünk a szocialista, valamint a latin-amerikai, afrikai országok legtehetségesebb fiataljainak produkcióival. jelen lesznek a kamerák az amatőr művészeti versenyeken, s egyenesben láthatjuk a hivatásos művészek vetélkedőjének záró hangversenyét, a nyertesek bemutatkozását. így a vit szinte valamennyi kulturális és sportrendezvényéről átfogó képet nyerünk majd. a sportbarátoknak bizonyára örömet szereznek a műkorcsolya-verseny és a művészi torna-viadal legizgalmasabb perceinek közvetítései, valamint a nagyszabásúnak ígérkező záróünnepség.

a televízió stábja természetesen nyomon követi a magyar delegáció szereplését is, és külön kiemelt helyet biztosít a legsikeresebb közreműködők bemutatásának. különbeszámoló is készül a berlini vit-ről, amely szubjektív formában örökíti meg a kint járt fiatal magyar fiúk és lányok élményeit. az ndk televíziójával együttműködve arra is lehetősége nyílik a magyar televíziónak, hogy közvetlen interjúkat készítsenek a részvevő híres személyiségekkel. naponta tehát átlag 120 percnyi időtartamban kapunk tájékoztatást a világ ifjúságát vendégül látó ndk fővárosból. emellett különtudósításokat láthatunk majd a tv-hiradóban, illetve „a hét,, műsorában is.

a nagyszabású közvetítési tervnek mintegy bevezetője lesz a magyar delegáció gálaestjének közvetítése, július 20-án este. ezen a magyar küldöttségben helyet foglaló énekesek, táncosok, előadóművészek, - köztük a pécsi balett együttese, a kiszéppont művészegyüttese, a rajkó zenekar, a lokomotív gt beat-együttes, a legutóbbi „ki mit tud,, jónéhány helyezettje - adnak izelítőt tudásukból. /mti/

- 4 -

bb 4. két hét múlva megkezdődnek szegeden a szabadtéri játékok előadásai - hatvankétezer jegyet elővételben megvásároltak

vid. gi -cz

1973. július 5.

dénes jános, az mti tudósítója jelenti:

két hét múlva megkezdődnek szegeden hazánk egyik legjelentősebb kulturális eseménysorozatának, a szabadtéri játékoknak az előadásai. július 20-tól augusztus 20-ig tizenhét előadást tartanak a dóm tér impozáns környezetben lévő, technikailag jól felszerelt hatalmas színpadán. madách mózes című drámai költeményét három - gershwin porgy és bess című operáját négy-, kacsóh jános vitéz című daljátékát négy-, az ukrán állami tánc-együttes látványos műsorát két este tekinthetik meg az érdeklődők. az évad egyik kiemelkedő eseményének ígérkezik a belgrádi nemzeti színház operatársulatának vendégszereplése. a mintegy 300 személlyel teljes stábbal hazánkba érkező jugoszláviai együttes borogyin igor hercegét két alkalommal, bellini normáját pedig egyszer adja elő a játékokon. a dóm téri színpadon tartják meg a szegedi nemzetközi szakszervezeti néptáncfesztivál gálaestjét is - hegyen völgyön lakodalom címmel. ebben a látványosnak ígérkező táncjátékban nemzetközi és országos fesztiválokon számos díjat nyert hét magyar és hat külföldi együttes vesz majd részt. a különféle produkciókban sinkovits imre, avar istván, szirtes ádám, agárdi gábor, házy erzsébet, begányi ferenc, szirmai mártá, góbbi hilda, turpinszky béla és sok más kiváló hazai művésznünk lép színpadra.

a program a közönség előzetes érdeklődését is felkeltette. ezt bizonyítja, hogy 62.000 jegyet már elővételben megvásároltak.

a dóm téren és környékén jelenleg már premier előtti a hangulat. a nézőtér felújítása a padok újrafestése befejeződött. tucatnyi szakma munkái hónapokon át tartó munkával elkészítették az elsőnek sorakerülő előadások díszleteit. befejezés előtt áll a világosítási és hangosítási berendezések felszerelése. néhány nap múlva a szereplők veszik birtokukba a területet, megkezdődnek a helyszíni próbák is.

x x x

a színházművészet dóm téri „népstadionjában,, az idén a tizenötödik évadot tartják meg a szegedi szabadtéri játékok 1959-ben történt felújítása óta. 227 előadást látott eddig a közönség a fogadalmi templom előtti hatalmas színpadon, egymillió kétszázézer ember nézte meg azóta az itt tartott különféle előadásokat. nyaranta különvonatok tucatjait, különautóbuszok százai szállítják az ország egész területéről a „csillagos egü,, színházba a közönséget. sok munkás és parasztember először itt ismerkedett meg látványos, maradandó élményt nyújtó körülmények között a színház és operairodalom egy-egy remekművével.

/folyt. köv./

- 5 -

bb 4. /két hét ... 1. folylt./gi

a fesztivál rendezői, akik a szabadtéri játékok színházát, népszínházak tartják, változatos programmal, sokfajta érdeklődésű látogató igényét igyekeztek kielégíteni minden évben. erkel műveinek előadássorozatával, a nagy magyar zeneszerző újabb kultuszát teremtették meg. a tragédia sorozatos új és új rendezésben bemutatott előadásai e madách mű újabb értékeinek felfedezéséhez vezettek. szolgálta e színpad a klasszikus balett-, és a népi együttesek felléptetésével pedig a folklór művészet széleskörű megismertetését is. mascagni amikor 1935-ben itt vezényelte parasztbecsület című operáját, a környezet dicserete mellett azt is mondotta, hogy „minden évben tökéletesebbet és nagyobb szerűbbet kell nyújtani, a közönségnek. a rendezőknek a felújítás óta ez egyik legfőbb törekvése, még akkor is, ha nem sikerült minden produkciót mindig a legtökéletesebben színpadra állítani.

ennek köszönhető, hogy a játékok az elmúlt 14 év alatt év-ről-évre ismertebbek lettek hazánkban és külföldön is. hazai kiváló művészeink fellépései mellett szovjet együttesek, olasz, usa-beli, bolgár, román, angol énekesek, gruz és lett táncosok, lengyel, francia, jugoszláv, csehszlovák csoportok hozták el az itteni közönség elé hazájuk művészetét. a nézőtérre is egyre több a külföldi vendég, s hogy még mindig nem ők vannak többségben, az azzal is magyarázható, hogy szegeden sajnos nincs elegendő jól felszerelt szálloda, és emiatt korlátozott a turisták fogadására alkalmas szálláshelyek száma.

a szegedi nyári program egyébként a dóm téri előadásokon túl sokfajta egyéb szórakozási lehetőséget is kínál. országos és nemzetközi jellegű események sorát tartják meg minden évben. a szervezeti együttesek jó egy hétig tartó nemzetközi népitáncfesztiválja, hazai művészeink nyári seregszemléje a szegedi nyári tárlat, az ország fotóklubjainak kiállítása, a tudományos konferenciák, a tít pedagógiai nyári egyeteme, a fogadalmi templomban tartott orgonahangversenyek a legismertebb programok. az idén is legalább 50 más rangos esemény, kulturális, szórakoztató és sport-rendezvény lesz szegeden a szabadtéri játékok időszakában.

ezek mellett természetesen várják a látogatókat a tiszai parti halászcserdák, a jó nyaralást biztosító folyóparti strandok és a gyógyhatású termálvízzel töltött uszódmedencék is. /mti/

- 6 -

b mag

bb.5. kétéves magyar-kubai egészségügyi együttműködési munkaterv

i vt/gk/p hi -cz

1973. július 5.

az elmúlt napokban érkezett haza az a magyar egészségügyi küldöttség, amely dr. farádi lászlónak, az egészségügyi miniszter első helyettesének vezetésével havannában megtárgyalta és aláírta a magyar-kubai egészségügyi egyezmény 1974-1975-re szóló együttműködési munkatervét. erről tájékoztatták az mti munkatársát az egészségügyi minisztérium nemzetközi kapcsolatok főosztályán.

elmondották; egyebek közt megállapodtak abban, hogy megküldik egymásnak a kölcsönös érdeklődésre számot tartó különböző orvostudományi anyagokat, dokumentációkat. ugyancsak kölcsönösen tájékoztatják egymást a nemzetközi részvétellel rendezendő orvostudományi tanácskozásokról. mindkét fél fogad orvosokat és gyógyszerészeket tapasztalatcsere, illetve szakmai továbbképzés céljából. a magyar egészségügyi minisztérium évente jelentős számú ösztöndíjat bocsát a kubai egészségügyi tárca rendelkezésére, abból a célból, hogy orvosok, valamint más, egyetemi végzettségű egészségügyi szakemberek magyarországi továbbképzésére használják fel.

az együttműködési munkaterv szerint lehetőséget biztosítanak magyar egészségügyi szakemberek munkavállalására kubában olyan munkaterületeken, ahol a legcélszerűbben hasznosíthatják a magyarországi tapasztalatokat. megállapodtak abban, hogy továbbra is támogatják az országos közegészségügyi intézet, az országos haematológiai és vértranszfúziós intézet, valamint a kubai partnerintézetek közötti közvetlen tudományos együttműködést.

a munkaterv értelmében a magyar fél évente biztosítja kubai betegek magyarországi gyógykezelését. /mti/

-.-

bb.6. biztató kísérletek a „műanyagfaló”, baktérium-törzsekkel-újabb eredmények a szennyvíztisztításban

vd/p ká -cz

1973. július 5.

a kazincbarcikai borsodi vegyikombinátban évente husz-harmincmillió forintot költenek szennyvíztisztító berendezések építésére, hogy minél kevesebb kémiai eredetű szerves és szervetlen anyag kerüljön a már a határon túlról negyedosztályú minőségben érkező saját vizébe. a vállalat vezetősége a szennyvíztisztítást a termelési technológia szerves részének tekinti. /folylt köv /

-7-

bb.6. biztató kísérletek....folyt /p

erről tanuskodnak az utóbbi négy évben felépült új tisztítóberendezések és azok a kísérletek, amelyek a biológiai védekezés, „kiszélesítésére”, folytatnak. ezt a munkát segítik a tiszavasvári alkaloida vegyészeti gyár kutatói is. az első komolyabb eredményt két évvel ezelőtt könyvelték el. egy baktérium törzs továbbtenyésztésével olyan mikroorganizmusokat hoztak létre, amelyek a vízben lebegő olajat felfalják, elpusztítják. a baktériumok „munkába fogásával”, olajszenyitől mentes vizet juttatnak a folyóba. közben a sajtó partján két új -egyenként százezer köbméteres - szennyvízkezelő medencét építettek, amelyeket mesterséges levegőztető berendezésekkel láttnak el. ezekkel nagy mennyiségű levegőt juttatnak a vízbe és az így előidézett oxidáció a szennyezettség jelentős részét megszünteti. az első levegőztetőt az elmúlt hetekben helyezték üzembe és teljesítményével igen elégedettek a szakemberek.

továbbra is nagy gondot jelent ezek a műanyag tartalmú szennyezések. a műanyagtartalmú szennyezettség megszüntetésére most világviszonylatban is érdekes kísérleteket kezdtek a tiszavasvári gyárban. a borsodi vegyikombinátból tartálykocsikban tömény műanyag szennyezettségű vizet szállítanak az alkaloida vegyészeti gyárba, ahol a kutatók olyan baktériumtörzsek kitenyésztésén fáradoznak, amelyek a műanyag szennyet elfogyasztják, megsemmisítik. a laboratóriumi eredmények igen biztatóak és minden remény megvan arra, hogy az új baktérium törzset az idén, vagy a jövő év elején a biológiai védekezés szolgálatába állíthatják. /mti/

bb.7. rövidfilm bemutatók

1 r6/gg/p hi -cz

1973. július 5.

önálló műsort kitevő összeállítás készült a hazai rövidfilmekből a piros pöttyös labda címmel. az összeállításban a címadó rajzfilmen kívül a kutyakötelesség, a terület, terület asztalkám című bábfilm, továbbá a három nyúl című rajzfilm szerepel. /folyt köv. /

-8-

bb.7. rövidfilmfolyt /p

a robbanások, hárs Mihály író-rendező népszerű tudományos filmje azokról a hatalmas energiákról szól, amelyeket a robbanással járó kémiai reakciókkal adott a természet az ember kezébe. kolonits Ilona filmjének címe : csillagszórók - arról a különös estéről szól, amelyet 1972 karácsonyán a dunaujvárosi kohó olvasztárai töltöttek távol otthonuktól, karácsonyfa és ajándék nélkül, jelképes és valószínű csillagszórók között .

györgy István „az évezredek művészete”, című sorozatának az agyag művészete című darabja szerepel a hónap műsorán. a film a neolitikum művészeti maradványaiból von le érdekes következtetést. a művészet mélyreható változását idézte elő az agyagnak, mint a legkönnyebben formálható anyagnak felfedezése . jelentkeznek a geometrikus elemek, a természetes formákat utánzó művészet. felújításban kerül a közönség elé szemes Mihály a szánkó című alkotása, amely Móra Ferenc novellájából készült és 1956-ban Velencében két díjat nyert. /mti/

..-

bb.8. fecskék parádéja

vid/p ká -cz

1973. július 5.

Szeged centrumában, a klauzál tér egyik száz éves házá-
nak nagy erkélye alatt, népes fecskokolónia ütött tanyát. mintegy
50 fészek sorakozik egymás mellett, s a repülni még nem tudó fi-
ókáknak csak a csőrük látszik ki, amint várják az etetést. a
szülők a közelben parádés repüléssel szerzik be a táplálékot.
villámgyorsan cikáznak a levegőben, majd a megszerzett zsákmány-
nyal pillanatok alatt közelítik meg a fészket, s röptük sebessé-
gét egyáltalán nem fékezve, valószínűleg bedobják a fiókák csőré-
be a „finom falatot” ,.

a fecskék parádéja, páratlan ügyességük bemutatása látvány-
nak is érdekes. ennél is érdekesebb az az ornitológiai megállapí-
tás, hogy a madárszülők a villámgyors etetés közben sosem té-
vesztik el a fészket, ki-ki a saját fiókáit eteti. az viszont elő-
fordul, hogy a kistecskék élelmesebbjei gyakrabban állnak a „sor
elejére”, és gyengébb társaiknál több táplálékhoz jutnak. /mti/

..-

-9-

bb.9. nyílnak a nyári egyetemek - gazdag programot ígér a tit

i nm /fk/p hi -cz

1973. július 5.

az idén tizenegy városban rendez nyári egyetemet a tudományos ismeretterjesztő társulat, együttműködve a vendéglátó városok egyetemeivel és főiskolaival. a nyári egyetemek, amelyeken külföldi érdeklődők mellett természetesen egy-egy szakma, tudományág hazai képviselői is részt vehetnek, kellemes környezetben biztosítanak tanulási, művelődési lehetőséget. megismertetik a résztvevőkkel hazánk gazdasági, társadalmi, tudományos életét, régészeti, történelmi, művészeti emlékeit, a magyar népszokásokat és népművészetet. bemutatják ugyanakkor az ország legszebb földrajzi tájait, városait, jellegzetes természeti kincseit, ipari, mezőgazdasági létesítményeit, nem utolsósorban pedig tudományos intézményeit. elsőként július 8-án a soproni nyári egyetem nyitja meg kapuit, ahol az erdőszet és a falpar, valamint a bioszféra időszaki problémáiról hallhatnak előadást a beiratkozók. július 9. 15 között nyári eszperantó egyetemet avatnak, amely azt vizsgálja, miként lehetséges a nemzetközi nyelv művelése a tudományos ismeretterjesztés legkorszerűbb eszközeinek a segítségével. két tagozattal várja a jelentkezőket július 11. és 22. között a szegedi nyári egyetem. a pedagógiai tagozaton „csoport pszichológiai problémák az iskolában”, címmel kerülnek oktatással kapcsolatos témák terítékre, míg a művelődésméleti tagozaton a felnőttoktatás aktuális gondjairól, perspektíváiról lesz szó.

a dunakanyar művészeti nyári egyetem, amely esztergomban működik majd július 13. és 26. között a zene és műveltség kapcsolatával foglalkozik, valamint az iskola szerepével a zenei műveltség megalapozásában. a balaton-környék kulturájának és természetvilágának ismertetésére vállalkozik veszprémben július 15-től 29-ig a balatoni nyári egyetem. pécssett ismét vendégeket fogad a népek barátsága elnevezésű nyári egyetem. itt két kurzus kerül lebonyolításra július 15. és 28. , illetve július 29. és augusztus 11. között. az oktatás témája a népek közötti megértés, barátság ápolása, baranya-pécs gazdasági, társadalmi, politikai, kulturális értékeinek, viszonyainak bemutatása.

/folyt köv ./

-10-

bb.9. nyílnak a nyárifolyt /p

július 23-án nyitja meg kapuit a debreceni nyári egyetem, amelynek témája a magyar nyelv és irodalom, illetve általában a magyar kultúra lesz. augusztus 2. és 11. között a műemlékvédelemmel, az építészeti helyreállítás és a városrendezés időszaki feladataival foglalkoznak az egri nyári egyetem résztvevői. magyarországi gazdasági helyzete - különös tekintettel az új mechanizmus bevezetése óta eltelt időszakra - már tavaly is sok külföldi vendéget vonzott a budapesti közgazdasági nyári egyetem előadásaira. az idén a nagy érdeklődésre számot tartó tanfolyam augusztus 5-én kezdődik és 17-én ér véget. keszthelyen augusztus 6-tól két héten át a zöldség-és gyümölcsstermesztés fontos kérdéseit tanulmányozzák a georgikon nyári egyetem hallgatói. legkésőbb, augusztus 13-án a sylvia urbanisztikai nyári egyetem kezd meg az oktatást, amelynek témája a kis-és középvárosok urbanisztikai problémái.

a művelődési, tanulási lehetőségek mellett a nyári egyetemek résztvevőinek üdülésre, pihenésre és szórakozásra is sok alkalma nyílik. hangversenyek, művészi műsorok, népi együttesek fellépései, díjnyertes filmek bemutatói, zenés, táncos összejövetelek, hangulatos borkóstolók gazdagítják, színesítik a programot./mti/

.-

bb.10. grillsütő infracsővel

vid/ká/p cz

1973. július 5.

a villamos berendezés és készülék művek pápai elekthermax gyárában új típusú grillsütő gyártását kezdték meg. az eddig gyártott forgónyársas grillsütőtől eltérően, az új elektrómos készülékben infracső szolgáltatja a szükséges hőenergiát. a készülék előnye, hogy a zsirmentes ételek mellett többek között kenyérsütésre és köretek készítésére is alkalmas. az rs 12-es jelű sütő sorozatgyártását megkezdték, a készülék hamarosan az üzletekbe kerül./mti/

-11-

bb 11. méhészek, növénytermesztők a cooptourist-tal külföldön -
- rekordforgalmat bonyolít idén a szövetkezetiutazási
iroda

i kf/fk um sb la

1973. július 5.

a cooptourist magyar szövetkezetek utazási irodája vezetői az mti munkatársának elmondották, é idén rekordforgalmat bonyolít le az iroda. a cooptourist szervezésében összesen 15 ezren utaznak 1, külföldre, kétszerannyian mint tavaly. Legkedveltebbek a szakmai utazások. a ruházati szövetkezetek tagjai például bécsben és münchenben női divatáttn találkoznak külföldi kollégákkal. a növénytermesztésben, állattenyésztésben dolgozók ausztriai és dániai szakmai uton bővíthetik ismereteiket, s tapasztalat-cserére utazik csehszlovákiába 200 méhész is.

külföldi üdülést is szerveznek. az idn először indítanak csoportokat a bulgáriai albenára, és a jugoszláv tengerpartra. nemcsak szövetkezeti tag, hanem bárki jelentkezhet ezekre az utakra. az egyik legérdekesebb program a 16 napos európai körutazás 7 ezer forintért. ezen az uton egyebek között bécs, velence, milánó, barcelona érintésével jutnak el az utasok az ehetőes spanyol tengerparti üdülés színhelyére. újdonság a dubrovnikba indított rendszeres repülőjárat is, amely ötnapos üdülésre viszi az irodánál jelentkezőket.

külföldi vendégek is mind többen érkeznek hazánkba a cooptourist szervezésében. a szomszédos szocialista országok szövetkezeteinek munkásain kívül az idén különösen sok finn turista ismerkedhet meg országunkkal, több mint zren utaznak az év végéig budapestre. /mti/

--

bb 12. a védőital nem lehet szeszesital - mém-tájékoztató a nyári mezőgazdasági munkák szabályairól

i jf/fk um sb cz

1973. július 5.

az ország jelentős területein viayérésben van a gabona és bár az eszések időnként megzavarják a munkát, egyre nagyobb számban indulnak a táblákba a kombájnok. a csapadékos időjárás miatt a mém szakemberei arra számítanak, hogy később esetleg a munkák összetorlódása miatt - ha a gazdaságok vezetői és a szakemberek nem ügyelnek kellőképpen - megnövekedhet a balesetek száma. a minisztérium illetékesei hangsúlyozták, hogy az üzemezés-égügyi-, biztonságtechnikai - és a tűzrendészeti előírásokat a nagy nyári munka idején mindenhol be kell tartani; a szabályok értelműen kimondják, hogy mi a teendő vm és semmiféle kompromiszsumra nincsen lehetsé. az elmúlt évek tapasztalatai azt bizonyítják, hogy a terménybetakarítás és szállítás a mezőgazdaság legbalesetveszélyesebb munkája, ezen a területen nincs lehetőség az engedményekre.

/folyt.köv./

7.55/um

- 12 -

bb 12./ a védőital ...folyt./um

a mém illetékesei nyomtatékosan felhívták a figyelmet arra, hogy a nagy melegben nem lehet sör vagy egyéb szeszesital a védőital - mint ahogy az az elmúlt években egy-egy gazdaságban megeseett. az emberről való gondoskodás jele nem lehet a reggeli pálinka vagy napközi hideg sör /ennek sokszor halálos üzemi baleset volt a következménye./ a nagy melegbendolgozóknak védőitalként 0,1 százalék konyhasót tartalmazó szénsavas vizet kell biztosítani, ezen túlmenően egyéb szénsavas üdítőitalokat is adhatnak. jóllyet a betakarítás munkacsucsot jelent, helyes munkaszervezéssel el lehet kerülni, hogy a kombájnvezetők rendszeresen 16-18 órát dolgozzanak naponta. feltétlenül biztosítani kell a pihenéshez, az emberi szervezet regenerálódásához szükséges időt. ellfkező esetben a balesetek lehetősége megnövekszik - amint azt az elmúlt évi tapasztalatok mutatták.

a kombájnvezetőknek és a kiszolgáló személyzetnek be kell tartaniok a tűzrendészeti előírásokat. a gépen és annak közelében tilos a dohányzás. a gépet csak álló helyzetben szabad javítani. semmiképpen sem szabad a kombájnt olyan területre irányítani, ahol a lejtő 15 százaléknál meredekebb.

az elmúlt években gyakran okozott balesetet a kombájnok országuti ,,vándorlása,, az ezzel kapcsolatos szabály: a kombájnon, a szalma- és pelyvagyűjtő berendezés tartályában semmilyen terhet nem szabad szállítani. tilos a géppel hirtelen fékezni és előzni. /mti/

--

bb. 13. korszerűsítik a nagykanizsa-zalaegerszeg-vasvár közötti utat

vid ká/11 cz

1973. július 5.

a következő 5 évben 311 kilométer hosszúságban korszerűsítik zala megyében afőbb közlekedési utakat. ezek közé tartozik a nagykanizsa-zalaegerszeg-vasvár közötti 74-es számú ut 73 kilométeres szakasza is. az utépités nagykanizsa város határában megkezdődött. ebben a térségben új közúti hidat építenek a pricipális csatorna fölé, továbbá egy vasúti felüljárót.

a 3 nyugat-dunántúli várost összekötő ut végig 8 méter széles lesz, s a korrekciók révén több lakott települést kikerül, gy zalaegerszeg is, az ut mentén forgamat gyorsító és leálló sávokat alakítanak ki. /mti/

--

- 13 -

vbb. 14. új kőbánya nyílik vindornyaszőlőszőn - 200 millió tonnás bazaltkészlet a vácsi hegyen

vid ká/il cz

1973. július 5.

Jó útemben haladnak vindornyaszőlőszőn a kovácsi hegy bazaltkészletének hasznosítására épülő kőbánya beruházási munkái: az osztályozó berendezések ár állnak, jelenleg a gépeket szerelik. A középduánantuli kőbánya vállalat az új bánya megnyitásával elsősorban a betonut építéséhez használt bazaltzuzalék termelését kívánja növelni.

az épülő új üzem a jövő év első negyedében megkezdí a termelést, s évente mintegy 300 ezer tonna nemes zuzalékot ad a népgazdaságnak. az évi termést a tervek szerint később fokozatosan egy millió tonnára emelik, s ezzel pótolják a sümegi és a diszeli kimerült bányák kőzuzaléktermelését./mti/

--

bb. 15. husz éves a mecseki szénbányák kutatási osztálya -együttműködés a kgst tudományos tanácsával

vid ká/il cz

1973. július 5.

husz éves a mecseki szénbányák kutatási osztálya. két évtizeddel ezelőtt azzal a céllal hívták életre, hogy az ország egyetlen feketeszén lelőhelyén keresse a termelést gátló természeti nehézségek csökkentésének lehetőségeit, elsősorban a gázkitörés, sujtólég és szénporrobbanás, valamint a szilikózisveszély leküzdésének módjait. az eredményeket számos más hazai iparág is hasznosítja. az intézmény nemzetközi tekintélyt szerzett. husznál több külföldi intézménnyel állnak összeköttetésben. a porelháritási csoport például kutatási témájával bekapcsolódott a kgst szénbányászati állandó bizottsága 4. sz. tudományos műszaki tanácsának munkájába, ahol témaegyeztető szerepet lát el.

a bányabiztonság és egészségvédelem területén kifejtett munkájuk eredményei számokkal mérhetők. így például a vrveszély elhárítás következménye, hogy a szilikózis kialakulásának időtartama csaknem 50 százalékkal növekedett, az új megbetegedések súlyossági száma a pécsi területen negyedére csökkent. a mecseki bányászkozdás története során több mint félezer gázkitörést jegyeztek fel. számos új eljárás alkalmazásával elérték, hogy míg 1953-ban egy millió tonna szén kitermelésénél átlagosan husz, tavaly 0.4 gázkitörés fordult elő. reményteljes a kutatás a gázkitörések előrejelzésében is.

a kutatási osztály legfiatalabb csoportja március óta működik önállóan és a levegőtisztaság védelemmé foglalkozik. az évm és a ním határozata szerint a bányászati iparág légszennyezési báziskutató részlegének tekintik./mti/

--

- 14 -

bb. 17. közlekedési balesetek

il hgy

1973. július 5.

a 4. kerület, szilágyi utca-dobó utca utca és árpád utca torkolatánál elmulasztotta motorkerékpárjával a kötelező megállást rezman ferenc 31 éves asztalos, budapesti ékos és elütötte nagy ferencné 81 éves nyugdíjas budapesti lakost akit a mentők súlyos nem életveszélyes sérüléssel szállítottak kórházba. rezman ferenc ellen eljárás indult.

az 5. kerület váci utca 62-64. szám előtt szabálytalanul haladt át az uttesten dr. rhorer aladárné 69 éves nyugdíjas, budapesti lakos és egy személygépkocsi elütötte. a mentők súlyos, nem életveszélyes sérüléssel szállítottak kórházba.

az 1. kerület, széna tér 1. szám előtt tehérgépkocsival nem adta meg az elsőbbséget juhász istván 24 éves gépkocsivezető, budapesti lakos és elütötte lászló ernőné 69 éves háztartásbeli, budapesti lakost, akit a mentők súlyos, nem életveszélyes sérüléssel szállítottak kórházba. juhász istván ellen eljárás indult.

a 9. kerület dimitrov tér 8. szám előtt személygépkocsijával szabálytalanul kanyarodott faragó ferenc 48 éves iskolaigazgató, verebi lakos és összeütközött egy másik személygépkocsival. faragó ferencet súlyos, nem életveszélyes, míg a másik személygépkocsi utasát, könnyű sérüléssel szállították a mentők kórházba.

komárom megyében oroslány belterületén fülöp sándor 31 éves segédmunkás, böhönyei lakos oldalkocsis motorkerékpárjával gyorsajtás és figyelmetlen vezetés közben az utkanyarban áttért a menetirány szerinti baloldalra és összeütközött vele szemben szabályosan közlekedő volán autóbusszal. a baleset következtében a motorkerékpár vezetője a helyszínen meghalt./mti/

--

bb. 16. vízkorlátozás nyiregyházán

vid/ká/il hgy

1973. július 5.

a nyári meleg beköszöntével nyiregyházán is megnőtt a vízfogyasztás és az igényt a napi 6 000 köbméter kapacitású vízmű már nem tudja maradéktalanul kielégíteni. ezért csütörtöktől a megyei tanács vb határozata alapján - elrendelték az időszakos vízkorlátozást a város üzemeiben.

/folyt.köv./

10.40/il

- 15 -

bb. 16./ vizkorlátozás folyt./ 11

az ipari nagyfogyasztók vizkorlátozása hetenként egy napon csütörtökön - 24 órán át tart. a korlátozás az élelmiszert előállító és szolgáltató vállalatokat egyáltalán nem, vagy csak kisebb mértékben, az egyéb ipari üzemeket nagyobb mértékben érinti. a korlátozás ellen vétő üzemek progresszív büntető vízdíjat fizetnek.

ezzel egyidőben felhívták a városi lakosság és közületi fogyasztók figyelmét a vízzel való takarékoskodásra./mti/

--

bb. 18. Üzemévrőket avattak a kaposvári mezőgazdasági főiskolán

vid ká/11 hgy

1973. július 5.

a kaposvári mezőgazdasági főiskola/csütörtökön tartották az oklevélátadó ünnepséget. a főiskola aulájában dr. veress lászló főigazgatóhelyettes mondott ünnepi beszédet, majd 65 üzemévrőknek átadta az oklevelet./mti/

--

bb. 19. sikeres mélyszinti robbantás-sorozat a nagylengyeli olajmezőn

vid ká/11 hgy

1973. július 5.

csütörtökön újabb mélyszinti robbantást hajtottak végre a dunántúli kőolaj- és földgáztermelő vállalat nagylengyeli olajmezőjén a bányászati kutató intézet szakemberei. a kutatófurások során meddőnek bizonyult kutak tömör mészkővének lazítására, az olaj földalatti közlekedésének, mozgásának biztosítására 2 évvel ezelőtt hajtották végre az első nagyerejű mélyszinti robbantást.

a robbantások 40 százalékos eredménnyel jártak, vagyis a kezelt kutak negyven százaléka azóta olajat termel. ebben az évben még 4 eddig meddő kutat kezelnek robbantással./mti/

--

- 16 -

Tóll

bb. 20. napirenden 60 ezer győr-sopron megyei fiatal helyzete -
ülést tartott a győr sopron megyei tanács végrehajtó bizottsága

vid ká/11 hgy

1973. július 5.

győr-sopron megye ifjúságának helyzetéről, több mint hatvanezer diák és dolgozó fiatal életének alakulásáról tárgyalt csütörtöki ülésen a győr-sopron megyei tanács végrehajtó bizottsága.

mint megállapították a központi bizottság ifjúságpolitikai határozatának végrehajtásában szép eredmények születtek. sokat tettek a pályakezdő fiatalok fokozott támogatásáért, a munkahelyi környezetbe való beilleszkedés meggyorsításáért. több helyen a szakmunkástanulók a harmadik év második félévében már brigádközösségekben dolgoznak. a mezőgazdaságban az új termelési eljárások bevezetésekor mind határozottabban támaszkodnak az ifjú szakemberekre. kedvezően alakult a fiatalok anyagi megbecsülése is. a pályakezdő munkásfiatalok fizetése az első esztendőben átlagosan 20 százalékkal alacsonyabb, mint a „felnőtteké”, majd kerestük 3-5 éven belül megközelíti, illetve eléri a vállalati átlagfizetést.

tovább nőtt az ifjúság részvétele a helyi közigazgatásban, az állami és társadalmi életben. jelenleg 420 harminc éven aluli fiatal munkálkodik a különböző szintű tanácsok végrehajtó bizottságaiban, s a legutóbbi tanácsválasztások alkalmával összesen 449 fiatal tanácstag nyerte el választói bizalmát.

a megyében kiemelten foglalkoznak a munkásszülők gyermekeinek támogatásával. a központi egymillió forintos ösztöndíj alapot évente 200 ezer forintos megyei támogatás egészíti ki: ezzel évente mintegy 400 munkásszülő gyermekének nyújtanak anyagi támogatást./mti/

-- magyar

bb. 21. megkezdődött a folyamatos termelés -japán érdekeltségű kötőüzem gyártásán

vid/ká/11 hgy

1973. július 5.

a viharsarok iparban legszegényebb tájkerzetében gyomán magyar-japán érdekeltségű szövetkezeti kötőüzemet alakítottak ki. az inicoop japán szövetkezet a hungarocoop és a gyomai háziipari szövetkezet összefogásával több mint 40 millió forintos költséggel bővítették a háziipari szövetkezetet. új, tágas üzemcsarnokot, szociális létesítményeket építettek, és 52 japán gyártmányú kötőgépet állítottak munkába.

a sikeres próbagyártás után megkezdődött a folyamatos termelés. a kiváló minőségű import fonalból évente több mint 600 ezer darab kötőttholmit gyártanak, a japán gépek árát évente 120 mázsa fonalból készült végtermékkel törlesztik. a szövetkezeti üzem a bedolgozókkal együtt - több mint 1200 munkást foglalkoztat s éves termelésének értéke ez évben 100 millió forintra emelkedik./mti/

--

- 17 -

Tóll

bb. 22. hazai gyártmányu cukorrépa-betakarító gépsorok

vid ká/11 hgy

1973. július 5

a szekszárdi mezőgép vállalat bölcskei gyáregységéből megkezdtek a saját gyártmányu cukorrépa-betakarító gépek szállítását az ország minden részébe. a hárommentes, hatsoros cukorrépa-betakarító gépsorból tavaly 150 garnitúrát gyártottak, az idén pedig 180 gépsort adnak át a gazdaságoknak. egy gépsor három gépegységéből áll: a cf-6 jelű cukorrépa fejezőgépéből, amely a levágott répafejet és a levelet összegyűjti és kocsira rakja, továbbá a ck-6 típusu répagyóker kiszedő-rendrerakógépből, valamint a cr-6 jelű cukorrépa felszedő-rakodógépből. a gépsorral tíz órás műszakonként átlagban öt hektárról takarítható be a cukorrépa.

az első hazai gyártmányu cukorrépa betakarító gépek üzembiztonságának növelésére a vállalat országos szervizhálózatot épített ki: tizenöt mezőgép vállalat látja el a javításokat. a szekszárdi vállalat a gépsorokhoz mintegy hétmillió forint értékű pótalkatrészt is gyártott. /mti/

--

felhasználható 18 óra után

bb 25. Lahti népi táncosor baranyában
vid ká/11 cz 1973. július 5.

a finnországi Lahtiból - pécs északi testvérvárosából - népi táncosok érkeztek baranyába. a lahten tanhuját elnevezésű táncsoport a mecsek együttes tavalyi vendégszereplését viszonzóza mostani látogatásával. a mintegy negyven tagu táncsoport - finn népviseletben - csütörtökön harkány fürdő közönsége előtt mutatkozott be másfél órás műsorával. pécsen pénteken lépnek fel a lahti táncosok az ipari vásár és kiállítás kulturális programjában. a vásáron a finn testvérváros több vállalata is kiállít. a lahten tanhuját együttes egyébként az idén ünnepli megalapításának 35. évfordulóját és magyarországi vendégszereplése része a táncsoport jubileumi programjának. /mti/

--

- 18 -

12.30/11

T 13 25

bb 23. élettani vándorgyűlés pécsen

vid/ká-ju hgy

1973. július 5.

a magyar élettani társaság - az akadémia orvosi osztályával közösen - pécsen rendezi idei vándorgyűlését.

az orvostudományi egyetem aulájában csütörtökön ünnepi üléssel kezdődött a program. a vendéglátó egyetem nevében dr. boros béla rektor, a pécsi akadémiai bizottság nevében pedig dr. tigyi józsef titkár köszöntötte a vándorgyűlés hazai és külföldi résztvevőit, köztük az élettani társaság elnökét, dr. lissák kálmán akadémikust és főtítkárát, dr. hársing lászló professzort. a vándorgyűlés soros elnöke, dr. andik istván egyetemi tanár nyitotta meg a három napos ülészakot, majd ő tartott meg az első előadást a porártalomról.

a pécsi vándorgyűlésnek csaknem félezer résztvevője van, köztük külföldi orvosok is: az egyesült államokból, franciaországból, a német demokratikus köztársaságból, a szovjetunióból és a vietnami demokratikus köztársaságból. a társaság tagjai négy szekcióban ülészenek. az egyetemek és a tudományos intézetek munkatársai beszámolnak élettani kutatásaik legújabb eredményeiről, s meghatározzák a kutatások irányát és módszereit. a vándorgyűlés során több mint 250 előadás hangzik el.

az egészségügyi minisztérium orvosi műszerügyi intézete ebből az alkalomból műszerkiállítást rendezett pécsen, s ezen tizenegy vállalat mutatja be új orvosi és laboratóriumi műszer-gyártmányait. /mti/

--

bb 24. hazai szabadalmi takarmánydusító - elkészült az ezredik tonna plantprotám a borsodi vegyikombinátban

vid/ká-ju hgy

1973. július 5.

az idei budapesti nemzetközi vásár egyik nagydíjas termékéből - a magyar találmányu plantprotámból - elkészült az ezredik tonna a borsodi vegyikombinátban. az új terméknek első-sorban a szarvasrma tenyésztés fejlesztésében van nagy szerepe. a plantprotám alkalmazásával ugyanis növelhető a különböző takarmányok, - köztük a lucerna, a silókukorica - fehérjetartalma. az új szer bioaktív adalékot tartalmaz, s a növényi szervezetben fokozza a fehérjeépítést, megakadályozza a vörös színtestek, a karotinok elbomlását. a plantprotámot permetezve jutattják kaszálás előtt, a zöld takarmányokra. a széne fehérjetartalma így husz-harminc százalékkal emelkedik. a borsodben végzett nagyüzemi kísérletek során a szerencsi állami gazdaságban másodosztályu lucernát kezeltek az anyaggal. az eredmény: a kaszálás után első osztályu, kiváló minőségű takarmányt nyertek. a hazai szabadalmu takarmánydusító szerrel a mezőgazdasági nagyüzemek most ismerkednek: a gyártól egyre több gazdaság rendel kipróbálásra öt-tíz tonás tételeket. /mti/

--

12.30/ju

T 13 25

- 19 -

bb 26. Ünnepség debrecenben a nemzetközi szövetkezeti nap alkalmából

vid/ká-ju -cz

1973. július 5.

hajdu-bihar megye három szövetkezeti ágazatának képviselői ünnepi megemlékezést tartottak csütörtökön debrecenben a kis- szöv. székházában az 51. nemzetközi szövetkezeti nap alkalmából. becski ede a kiszöv. megyei elnöke emlékezett meg a szövetkezeti összefogás jelentőségéről és fontosságáról, majd a hajdusági szövetkezeti mozgalom eredményeit méltatta. mint elmondotta a mezőgazdasági termelőszövetkezetek évi termelési értéke meghaladja az öt milliárd forintot. a több mint hetvenezer tag 356 ezer hektár földön gazdálkodik. a 35 áfész taglétszáma meghaladja a százezer főt. a 47 kisipari és öt háziipari szövetkezet évi termelési értéke 1.2 milliárd forint, nagyon sok speciális készítményük keresett cikk a külföldi piacokon.

az ünnepi megemlékezés után kiállítást nyitottak a szövetkezetek legszebb terményeiből és termékeiből. /mti/

--

bb 27. kádár jános a jövő héten látogat jugoszláviába

-ju -cz

1973. július 5.

joszip broz titonak, a jugoszláv szocialista szövetségi köztársaság és a jugoszláv kommunisták szövetsége elnökének meghívására kádár jános, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának első titkára július 10-13 között baráti látogatást tesz jugoszláviában. /mti/

--

13.00/ju

Tó1325

- 20 -

vbb 28. időjárásjelentés

-ju -cz

1973. július 5.

a meteorológiai intézet jelenti 1973. július 5-én, csütörtökön 13 órakor:

derült éjszaka, felhős nappal

szárazföldünk nyugati partvidékén változékony, az évszaknak megfelelő hőmérsékletű időjárást okoznak az óceán felől érkező nedves levegő egymást követő hullámai. csendes, általában napos, száraz az idő a skandináv-félsziget nagy részén és a szovjetunió európai területének középső részén. közép-európában, valamint a földközi-tenger medencéjében nincs határozott irányú és számottevő sebességű légmozgás, ezért itt az időjárást helyi tényezők irányítják. a kárpát-medencében és környékén ezek közül a legjelentősebb a légkör nagy nedvességtartalma és ingatag függőleges hőmérsékleti rétegződése, ami elsősorban a délután és este kifejlődő helyi záporoknak, zivataroknak kedvez. változás az időjárási helyzetben a következő 36 órában nem várható.

hazánkban az északi-középhegység térségében szerdán erősen felhős volt az ég, máshol kevesebb volt a felhő, jobbra napos volt az idő. többfelé alakult ki helyi zápor, zivatar. a lehullott csapadék mennyisége általában 10 mm. alatt maradt, csupán debrecenben és tokajon érte el a 14, szentendrén a 16, kecskeméten a 22 mm-t. a hőmérséklet napközben általában 24-29 fokig emelkedett. csütörtök hajnalra 12-18 fokig hűlt le a levegő. ma délelőtt korán megindult a nappali gomolyfelhőképződés, a főváros egyes részein gyenge zápor volt. 11 órára 23-26 fokig emelkedett a hőmérséklet.

budapesten szerdán a hőmérséklet napi középértéke 22,8 fok volt, a százéves átlagnál 1,1 fokkal magasabb.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 25 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 758 mm, alig változik.

a balaton vizének hőmérséklete 11 órakor síófoknál 24 fok volt.

várható időjárás péntek estig: éjszaka derült idő, napközben gomolyfelhőképződés, főként délután helyi záporokkal, zivatarokkal. éjszaka gyenge, napközben kissé megélénkülő északi, északkeleti szél. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 13-18, legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 24-28 fok között.

/ folyt. köv./

13.05/ju

Tó1325

- 21 -

bb 28. / időjárásjelentés ... 1. folyt./-ju

távolabbi kilátások kedd reggelig: tulnyomóan felhős idő, megismetlődő esőkkel, zivatarokkal. az időszak második felében a nappali felmelegedés gyengül. legalacsonyabb hajnali hőmérsékletek 13-18 fok között.

Legmagasabb nappali hőmérsékletek eleinte 24-28, később 20-24 fok között. jelentős mennyiségű eső /legalább 5 mm/ az ország területének 70 százalékán várható.

a duna vízállása budapestnél: 332 cm. /mtl/

bb 29. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke 13.00 óráig:

-ju -cz

1973. július 5.

1. gyors buszok
 2. újabb üdülőttelepek
 3. tv-közvetítés a vit-ről
 4. szegedi szabadtéri játékok
 5. magyar-kubai egészségügyi munkaterv
 6. műanyagfaló baktériumtörzsek
 7. rövidfilm-bemutató
 8. fecskék parádéja
 9. nyílnak a nyári egyetemek
 10. grillsütő
 11. cooptouristtal külföldön
 12. a védőital nem lehet szézesital
 13. korszerűsítik...
 14. új kőbányák
 15. husz éves a mecseki szénbányák kutatási osztálya
 16. vízkorlátozás
 17. közlekedési balesetek
 18. üzemnőköket avattak
 19. mélyszinti robbantás
 20. győr-sopron megyei ülé
 21. japán érdekltségű kötőüzem győre
 22. cukorrépa betakarító gép
 23. élettani vándorgyűlés
 24. takarmánydusító
 25. lahti tánccsoport
 26. ünnepség debrecenben
 27. kádár jános utazása
 28. időjárás
 29. hírjegyzék
- /mtl/

13.00/ju

-22 -

bb. 30. szovjet geológus hallgatók tanulmányutja tokaj-hegyalján
vid ká/il cz 1973. július 5.

a miskolci nehézipari műszaki egyetem, valamint a moszkvai olaj- s gázipari egyetem közötti barátsági és együttműködési szerződés alapján csütörtökön a miskolci egyetemre érkezett a moszkvai felsőoktatási intézet négy tanára és tizenhat hallgatója.

a szovjet bányász-geológus hallgatókból álló csoport három hétig tartozkodik a miskolci egyetem vendégeként magyarországon. ittartzkodásuk alatt felkeresik tokaj-hegyalján az abaujkéri geológiai megfigyelőállomást és tanulmányozzák a bentonit, valamint kaolin lelőhelyeket. ellátogatnak rudabányára és alföldi o-
lajlelőhelyekre is./mtl/

felhasználható 17.30 után

bb. 31. szentendrei szobrászművészek kiállítása

vid gö/mné/il cz

1973. július 5.

szentendre ma már nemcsak a festők városa, néhány év óta több szobrászművész él és alkot a patinás városban. a szentendrei nyár egyik eseményeként csütörtökön a józsef attila művelődési központ kertjében kiállítás nyílt, amelyen a városban élő szobrászok: farkas ádám, rózsza péter, andreas papachristos, csikszentmihályi róbert, ligeti erika, asszonyi tamás, rajki lászló és borsody miklós több alkotását mutatják be. a szabadtéri tárlatot július 26-ig tekinthetik meg az érdeklődők./mtl/

bb. 33. somogyban is aratják a búzát

vid ká/il cz

1973. július 5.

somogyban is megkezdődött a buza aratása. elsőnek a balaton-öszödi vörös csillag termelőszövetkezet határában kezdte meg három kombájn a termés betakarítását. a balatonszabadi november hét termelőszövetkezet búzatáblái is kombájpereket már: itt két arató-cséplőgép ömleszt a kövér búzaszemeket a terményszállító tehergépkocsiba. somogyban, ahol szintén két hetet késett az idei aratás, a gyakori viharos időjárás helyenként erősen összekuszálta a gabonát, így nehéz aratásra számítanak./mtl/

13.35/1

- 23 -

bb 32. rendkívüli segély a tiszafüredi hármásikreknek

vid/um cz

1973. július 5.

a szolnok megyei tanács hetényi géza kórházának gyermekosztályán nagyon szépen fejlődnek a tiszafüredi hármásikrek, a jakab gyerekek. június 15-e óta egyenként két-háromszáz grammos súlygyarapodást értek el és ma már a két fiú és a leány súlya két kilón felül van. az egészségesen, szépen fejlődő csecsemők már elhagyták a klíma-osztályt és az utógondozóban nyertek elhelyezést. dr. katona jános osztályvezető-főorvos közlése szerint a kicsinyeket rövidesen hazavihetik, ha eléri a kétezerháromszáz grammos súlyt.

tiszafüreden a számottevően megsaporodott jakab családnak a nagyközségi tanács elnöke kétezer forint rendkívüli segélyt utalt ki. az édesapa jakab jános munkahelye az alumíniumárugyár gyáregysége háromezer forint segélyt folyósított. a szakszervezeti bizottság megrendezi majd az ikrek névadóünnepségét és rendszeresen segíti a boldog családot.

tiszafüreden egyébként öt éven belül a második hármásikrek láttak napvilágot. a kolosi család 1967-ben született hármásikrei azóta már szépen felcseperedtek, nemsokára iskolába mennek./mti/

bb 34. hatvan millió forintba kerül a gellért fürdő rekonstrukciója - gyógyfürdő nyílik a dandár utcában

t pr/mm um zs cz

1973. július 5.

a fővárosi fürdőigazgatóságon 1980-ig szóló programot dolgoztak ki a budapesti gyógyfürdők, uszodák, strandok felújítására. vitéz andrás igazgató csütörtökön arról adott tájékoztatást, hogy a tervben szereplő rekonstrukciók egy részére még nincs pénzügyi fedezet, jóllehet a fürdőépületek műszaki állapota sürgős beavatkozást követel. az elmúlt három évtizedben egyetlen fürdőt sem tudtak az igényeknek megfelelően átépíteni, s a „budapest fürdőváros”, elnevezés - gyors intézkedés híján - néhány év múlva már csak puszta cím lesz. be kellett zárniuk a lukács iszap- és súlyfürdőjét, nem fogadhat vendéget a rácfürdő, a gellért pezsgő- és hullámfürdő, a dandár utcai tisztasági fürdő.

/folyt.köv./

14.05/um

- 24 -

bb 34. /hatvan millió forintba ...folyt./um

a gellért gyógyfürdő pezsgő- és hullámrészét tavaly novemberben kellett bezárniuk, mert kiderült, hogy az építésnél bauxitbetont használtak fel. a teljes átépítés hatvan millió forintba került, a munkákat a buváti tervei alapján a fővárosi 1-es számú építőipari vállalat végzi. úgy tervezik, hogy a hullámfürdőt 1975 áprilisában, a pezsgőfürdőt pedig 1975 novemberében nyitják meg. a felújítás érdekessége, hogy a zsolnai gyár mintakönyvében megtalálták az eredeti csempeburkolatok mintáit, így az átépítés során eredeti formájában állíthatják vissza a patinás fürdőt. a dandár utcában megszüntetett tisztasági fürdő helyén kisebb gyógyfürdőt alakítanak ki, s újpesten, várhatóan már a jövő esztendő végén fogadhatja első vendégeit az új termál fürdő. a 150 millió forintos költséggel épülő komplexum uszodát, kád- és termálfürdőt foglal magában.

az 1980-ig szóló rekonstrukciós terv szerint még ebben az öt-éves tervben elkészül a gellért, a dandár utcai s az újpesti fürdő. ezekre a munkákra terv, pénz és kivitelező is van. már az ötödik öt éves terv fővárosi költségvetéséből kell biztosítani viszont a lukács és a széchenyi teljes rekonstrukcióját, ezek a munkák nem tűrhetnek halasztást.

vitéz andrás igazgató beszámolt arról is, hogy fürdőiket egy esztendőben nyolc és félmillióan látogatják, ebből körülbelül három millióan veszik igénybe a budapesti strandok szolgáltatásait. a fürdőigazgatóság hatvan kutja, forrása naponta 50 ezer köbméter vizet ad. ezek a kutak és források évente körülbelül 1.200 köbméter ivóvizet adnak, sok százezer literét ásványvízként palackozzák - egyre csökkenő mértékben ugyan - még a xiii., illetve a ii. kerület lakásainak melegvízellátásába is besegítenek./mti/

bb 35. sajtótájékoztató az m 7-es autópálya használatának eddigi tapasztalatairól

t vt/gg um zs cz

1973. július 5.

a közelmúltban adták át rendeltetésének az m 7-es ut budapest-székesfehérvár közötti 53 kilométer hosszúságú szakaszát, amely minőség, vonalvezetés, műtárgyak tekintetében egyaránt megfelel a korszerű követelményeknek, a nemzetközi szabványoknak. az új autópálya használatának eddigi tapasztalatairól tájékoztatták csütörtökön a sajtó képviselőit, a belügyminisztérium közlekedési csoportfőnökségén.

/folyt.köv./

14.10/um

- 25 -

bb 35. /sajtótájékoztató ...folyt.-/um

elmondották, hogy a kresz-nek külön előírásai vannak az autópályára. ezeket azonban még elég gyakran megszegik, főként a hétvégi csúcsforgalom idején. sokan versenypályának tekintik az m 7-est, messze túllépi a biztonságos közlekedéssébséget, és ezzel nemcsak önmaguk, hanem mások testi épségét, életét, járművét is veszélyeztetik. a rendőrség maximális erőfeszítéseket tesz, hogy - a legkorszerűbb technikai eszközök igénybe vételével - biztosítsa a zavartalan forgalmat a modern autópályán. ehhez azonban elengedhetetlen a közlekedési fegyelem, a kresz előírásainak, s mindezekelőtt a követési távolságnak a megtartása.

különösen veszélyes a mindenáron való előzés. alapvető követelményként említették a sebességkorlátozások tudomásul vételét, amelyeket a csomópontoknál, a bevezető szakaszoknál elhelyezett, sebesség csökkentésre utasító táblák jeleznek. a tapasztalatok szerint a vasárnap délutáni egyirányúsítás idején, amely 16 órától 22 óráig tart, az autópálya legkritikusabb szakasza utban budapest felé a 16-os kilométerkönnél kezdődik. az ellenőrzéseknél megállapították, hogy a járművezetők gyorsan hajtanak, a követési távolságot nem tartják be, s ebből adódik, hogy esetleges kisebb közlekedési manőver következtében hirtelen kell fékezni, de nincs hely a megállásra. legutóbb emiatt nyolc kocsi ütközött egymásba.

a jelenlegi helyzet arra készíti a rendőrséget, hogy a jövőben még határozottabban, még erélyesebben lépjenek fel a rendbontokkal, a kresz előírásainak megszegőivel szemben az emberek testi épségének védelme, a zavartalan, folyamatos közlekedés biztosítása érdekében. az erőszakosan, fegyelmetlenül vezetők csak felborítják a modern autópálya ritmusát, amely egyébként alkalmas arra, hogy harmonikus forgalom alakuljon ki rajta.

x x x

a budapesti rendőrfőkapitányság közlekedésrendészete értesíti a gépjárművezetőket, hogy budapest és szentendre között a 11-es utszakason július 1. és október 28. között vasárnap délutánonként a torlódások megelőzése végett a szükséghez képest elterelik a forgalmat. a dunakanyar felől érkező járművek budakalászon és ürömon át juthatnak be a fővárosba. ezenkívül óbudán is számolni kell kisebb forgalmi elterelésekkel.

a közlekedésrendészet kéri a járművezetőket, hogy a forgalom zavartalansága és biztonsága érdekében tegyenek eleget a rendőrök jelzéseinek és a jelzőtáblák utasításainak./mti/

- 26 -

14.15/um

Tóth 30

MTI

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Főm utca 5-7. Telefon: 159-490

A szerkesztőségért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti hivatalos közleménye
1973. július 5.

bb.60. Ülést tartott a minisztertanács

p -cz

1973. július 5.

a kormány tájékoztatói hivatal közli : a minisztertanács csütörtökön ülést tartott.

a kormány megtárgyalta és jóváhagyólag tudomásul vette az mszmp központi bizottsága 1972. november 14-15-1 ülése határozataiból adódó állami feladatok végrehajtásáról szóló jelentést. megvalósításra kerültek többek között a központi bérintézkedések, rendezték a kórházak, szociális otthonok, oktatási és gyermekintézmények étkezési normáit. sor került egyes fogyasztói termékek árának leszállítására, korlátozták a reprezentációs költségeket, differenciáltan növelték a gépjárműadókat. számos egyéb intézkedés született az államigazgatás működésével, a gazdasági szabályozással, a termeléssel és a beruházásokkal kapcsolatos területeken.

/folyt köv ./
15.55/p

-1-

14.16.15

bb.60. ülést tartott1.folyt /p

a minisztertanács megtárgyalta az 1968-as káderpolitikai nyelvek végrehajtásának tapasztalatait az állami szervek és vállalatok területén. megállapította, hogy a vezető állomány nagy többsége megfelel a káderekkel szemben támasztott követelményeknek. a jelenlegi vezetőknek mintegy 50 százaléka nincs öt évnél régebben jelenlegi beosztásában. többségük szakmai gyakorlatát alsóbb szintű vezetőként szerezte. nőtt a pártiskolát, főiskolát és egyetemet végzett vezetők száma, de az elmúlt öt év során nem javult számottevően a fiatalok és a nők aránya a vezetői beosztásokban. az utóbbi két-három évben a kádercsere folyamata lelassult. továbbra is alapelv, hogy a munkásosztályból a legjobbakat és legalkalmasabbakat kell vezetői beosztásba emelni. a szocialista brigádvezetők, kiváló dolgozók, a termelést közvetlenül irányítók közül kell a legjobbakat fokozatosan vezetők névelni. a kormány a jelentést jóváhagyólag tudomásul vette, és a káderpolitikai irányelvek hatékonyabb érvényre juttatása érdekében meghatározta a szükséges tennivalókat.

az igazságügyminiszter és a központi statisztikai hivatal elnöke előterjesztése alapján a kormány megvitatta a statisztikáról szóló törvény tervezetét, és úgy határozott, hogy a törvényjavaslatot az országgyűlés elé terjeszti.

a nehézipari miniszter jelentést tett a földgáz-felhasználás központi fejlesztési programja végrehajtásáról. az alapenergia-hordozók között a szénhidrogének részaránya tovább növekedett, elsősorban a lakossági és kommunális felhasználásban, és minden lehetőség megvan a lakásállomány vezetékes és palackos gázellátásában az 1975-re kitűzött 65 százalékos arány elérésére. különösen fontos budapest gázellátásának a programban előírt ütemű fejlesztése. a minisztertanács a jelentést jóváhagyólag tudomásul vette.

a kormány megtárgyalta a mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter előterjesztését a gyümölcsstermelés jelenlegi helyzetéről, várható alakulásáról és a fejlesztés érdekében teendő intézkedésekről. a gyümölcsstermelés mezőgazdaságunk egyik leggyorsabban fejlődő ágazata és távlati fejlesztéséhez is számottevő népgazdasági érdekek fűződnek. a legfontosabb a korszerű nagyüzemi termelés kialakítása. elsősorban a meglévő ültetvényeket kell korszerűsíteni és a termelés színvonalát javítani. a kormány az előterjesztést elfogadta és utasította az érdekelt tárcákat, országos hatáskörű szerveket, hogy a szükséges intézkedéseket tegyék meg.

/folyt köv ./
16.00/p

-2-

NA 1620

v

bb.60. ülést tartott2.folyt /p

az országos tervhivatal elnöke és a pénzügyminiszter jelentést terjesztett elő a folyamatban lévő nagyberuházások helyzetéről. 92 nagyberuházás közül az elmúlt évben 23 befejeződött és 6 kezdődött el. javult a területi megoszlás, csökkent budapest részaránya és erőteljesen nőtt borsod megye részesedése. az elért eredmények mellett még több fogyatékoság akadályozza a tervszerű megvalósítást. a kormány felhívta az érdekelt miniszterek és országos hatáskörű szervek vezetőinek figyelmét, hogy fordítsanak nagy gondot a tervezett költségek betartására, a rendelkezésre álló források hatékony felhasználására, a befejezetlen beruházások számának további csökkentésére.

a minisztertanács megtárgyalta az építésügyi és városfejlesztési miniszter, a könnyűipari miniszter, a kohó- és gépipari miniszter, a mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter, valamint a nehézipari miniszter jelentését a termelés gazdaságosságának javítására vonatkozó intézkedési tervek végrehajtásáról. a kormány a jelentést tudomásul vette és megállapította, hogy a gazdaságos termelésre való törekvés mind az irányító szerveknél, mind a vállalatoknál szervezettebbé vált. a termelés gazdaságosságát az intézkedési tervek következetes végrehajtásával és a termék-korszerűsítést előtérbe helyező műszaki-gazdasági szemlélet erősítésével kell tovább javítani.

a kormány elfogadta az országos anyag- és árvhivatal elnökének előterjesztését a szerződéses árról és az árváltozás bejelentési kötelezettsége alá tartozó termékek körének bővítéséről. felhatalmazta az országos anyag- és árvhivatal elnökét, hogy amennyiben az árváltoztatás nem kívánt hatásai nem háríthatók el, az árváltozás végrehajtását - legfeljebb hat hónapra - felfüggesztheti.

a kormány ezután egyéb ügyeket tárgyalta ./mti/

16.00/p

-3-

NA 1620

bb 36. Ülést tartott a ruházatipari dolgozók szakszervezetének
központi vezetősége

t sz/gk um sb cz

1973. július 5.

a ruházatipari dolgozók szakszervezetének központi vezetősége
csütörtökön ülést tartott, amelyen az iparágban végzett eszmei-
politikai nevelőmunka tapasztalataival foglalkoztak. szó volt töb-
bek között az üzemi demokrácia érvényesítéséről, a tájékoztatás
hatékonyának növeléséről és a bérfejlesztésről is. a titkári
beszámoló külön foglalkozott a munka- és üzemszervezés kérdésével.

a központi vezetőség ezután megvitatta a következő félévi mun-
katervet, amelyet a politikai nevelőmunkáról szóló beszámolóval
együtt a következő napokban eljuttatnak az alapszervekhez is
/mt1/

-.-

bb 38. forradalmi filmvetítés-sorozat szolnokon

vid/um fm cz

1973. július 5.

„küzdöttünk hiven a szabadságért,„ címmel nyári szabadtéri
filmvetítés-sorozatot indított el a szolnoki ságvári endre megyei
művelődési központ szandaszőlősi klubkönyvtára. a kilenc előa-
dásból álló világtörténelmi sorozatot a nagy októberi szocialista
forradalomról szóló dokumentumfilm vezeti be. Láthatják az érdek-
lődők a tanácsköztársaság dicsőséges harcait, az illegális kom-
munista mozgalom küzdelmét az ellenforradalmi magyarország idősza-
kában. dokumentumfilm szól a spanyol polgárháborúról, a második
világháború győzelméről, a felszabadulás utáni békeharc eseményei-
ről. a sorozat a moszkvai atomcsend-egyezmény aláírását és elő-
készítését bemutató filmmel zárul. /mt1/

-.-

bb 39. megkezdődött a velencei-tavi vitorlášhét

vid/um fm cz

1973. július 5.

dr. marinovics endre, a fejér megyei vízisportszövetség fő-
titkára csütörtökön agárdon, a velencei-tavi vízisport központ-
ban ünnepélyesen megnyitotta a velencei-tavi vitorlášhetet. a
július 10-ig tartó versenysorozaton tizenhét hazai és három külföl-
di - francia és csehszlovák - egyesület 170 versenyzője vesz
részét öt hajóosztályban. a versenyek csütörtökön délután megkezdő-
tek. /mt1/

-.-

14.35/um

16.17.10

- 27 -

bb. 40. gipsz-perlit válaszfalgyártó üzem székesfehérváron ...
vid fm/11 cz 1973. július 5.

a fejér megyei állami építőipari vállalat gipsz-perlit válaszfalgyártó üzemében csütörtökön megkezdődött a termelés. az új terméket osztrák licenc alapján, félautomata keverő és öntőgépen készítik az 50x66 centiméteres horgonyzott falelemeket, pedig ragasztóval illeszthetik össze. a gipsz-perlit válaszfal előnye, hogy meggyorsul a falazás, a felületet nem kell vakolni, szilárdsága pedig a téglafallal vetekszik.

az új székesfehérvári üzem tíz millió forintos beruházási költséggel épült, évente 120 ezer négyzetméter falazó elemet gyárt. a termékből, a hazai igények kielégítése után nagyobb mennyiséget ausztriába és az nszk-ba exportálnak./mti/

..-

bb. 41. áruházat avattak kisteleken nyers rezső is részt vett az ünnepségen
vid fm/11 cz 1973. július 5.

csongrád megye városiasodó nagyközségében, kisteleken csütörtökön dr. molnár frigyos, a szövetség elnöke felavatta a helyi általános fogyasztási és értékesítő szövetkezet új áruházát, amely 16 millió forintos költséggel épült. az ünnepségen részt vett nyers rezső, az mszmp politikai bizottságának tagja, a központi bizottság titkára rózsza istván a csongrád megyei pártbizottság titkára és dr. paczuk istván, a megyei tanács enköhelyettese.

az e-5-ös főközlekedési út mellett épült kétszintes áruház nemcsak a helyi, hanem a környékbeli községek lakosságának vásárlási igényét is kielégíti, 14 millió forint értékű árukészletével. több osztályán önkiszolgáló rendszert vezettek be.

x x x

nyers rezső a kisteleki áruház megtekintése után ellátogatott a sövényházi árpád-émlékmű mellett lévő nemzetközi ifjúsági régészeti táborba, ahol dr. trogmayer ottó régész az ásatások vezetője tájékoztatta az egykori szeri monostor feltárásának munkáiról. /mti/
u1

..-

- 28 -

14.48/11

NA-15^N

bb.37. magyar delegáció utazott helsinkibe - bencsik istván nyilatkozata a magyar -finn barátsági hétről

t tf/pá/p -cz 1973. július 5.

csütörtök délután budapestről helsinkibe utazott bencsik istván, a hazafias népfront főtitkára vezetésével az a tíz tagú politikai delegáció, amely a 300 főnyi magyar vendégsereggel együtt részt vesz a magyar -finn, illetve finn-magyar barátsági hét finnországi eseménysorozatán. a küldöttség tagjai: gulyás emilné dr., a szabolcs-szatmár megyei népfront bizottság titkára, horváth józsef, a tolna megyei pártbizottság titkára, kimmel emil, a nyomda -, a papíripar-és a sajtó dolgozói szakszervezetének főtitkára, kovács dezsóné kossuth-dijas pedagógus, az országos béketanács alelnöke, dr. pröhle károly, a magyarországi egyházak ökumenikus tanácsának főtitkára, simon istván költő, a hazafias népfront országos elnökségének tagja, a magyar írók szövetségének titkára, országgyűlési képviselő, szabó ferenc, a magyar uttorok szövetségének főtitkára, szabó kálmán, a marx károly közgazdaságtudományi egyetem prorektora, a hazafias népfront országos elnökségének tagja, országgyűlési képviselő, virág ferencné, a főváros XIX. kerületi tanácsának elnöke és juhász róbert, a hazafias népfront osztályvezetője.

a ferihegyi repülőtéren bucsuztatásukra megjelent dr. molnár béla és szentistványi gyuláné, a hazafias népfront országos titkárai, surányi lászló, a külügyminisztérium megbízott főosztályvezetője. ott volt paul georg jyrka:nkallio, a finn köztársaság budapesti nagykövete.

x x x

bencsik istván az elutazás előtt a következőket nyilatkozta tóth ferencnek az mti munkatársának:

- hároméves időközönként és ezuttal harmadik alkalommal rendezük meg magyarországon és finnországon együtt és egyidejűleg a magyar-finn, illetve finn-magyar barátsági hetet. tartalmát tükröző találó kifejezéssel, a „népi diplomácia”, két ország közötti jelentős állomásai ezek a megújuló eseménysorozatok. a „hetek”, krónikájába mindig ugyanabban a nyári hónapban íródott-íródik egy fejezet: először 1967, aztán 1970, most pedig 1973 júliusában. ismétlődik a közös és kölcsönös rendezvény magyarországi és finnországi részvevőinek-vendégeinek háromszázas létszáma is. állandó tényező még a magyar-finn nyelvi rokonság és a szép hagyományokra visszatekintő barátság.
/folyt köv ./
15.05/p

-29-

NA-15^N

bb.37. magyar delegáció.....1.folyt /p

a fejlődést viszont az jelenti, hogy egyfelől minden ilyen rendezvényt tovább mélyül és mind szélesebb körűvé válik e két nép barátsága, másfelől pedig mind tartalmával, mind formájával - konkrét eredményeivel - kétoldalu kapcsolatainak követhető példát adnak a más országok, népek közötti nemzetközi együttműködéshez.

-magyarország és finnország népi, tömegmozgalmi jelenkori kapcsolatait mintegy másfél évtizeddel ezelőtt kezdtük kiépíteni. az „alapozást”, a hazafias népfront erdei ferenc vezette - első küldöttségének 1959. évi finnországi útja jelentette, amikor vendéglátónk a finn népi demokratikus unió volt. akkor még a testvéri érzés szálain kívül nem sok másfajta kapcsolata volt hazánknak és az ezer tő országának. azóta azonban tulajdonképpen minden területen közelebb kerültünk egymáshoz. különösen, mióta százak és százak személyes élményei - a másik országban és népről szerzett ismeretei, tapasztalatai - is serkentőleg hatnak együttműködésünkre. a konkrét eredmények közé tartozik, hogy például gazdasági, kereskedelmi, közlekedési egyezményt kötöttünk, s különösen sokrétűek a munkaterv alapján fejlődő kulturális érintkezéseink.

- a finnországnak - történelméből fakadóan - sok demokratikus hagyománya van. az ottani népről pedig - s ez saját tapasztalásom, meggyőződésem - elmondhatjuk: nyíltszívűség, szívósság, összefogás, szilárd jellem, helytállás a nemegyszer mostoha természeti körülmények között is - ezek a legfőbb tulajdonságai.

- a finn-magyar kapcsolatok eddigi alakulásában mindig jelentős szerepet játszott, együttgondolkodásunk fontos témája volt a világ helyzete, a nemzetközi élet, a népek érintkezése egymással. ebben a témában, a kapcsolatok helyes módja tekintetében a magyar és a finn nép nagyon határozottan egyetért. közös felfogásunk: a nemzetek közötti kapcsolatokat békés eszközökkel, szót értelessel kell fejleszteni, a vitás kérdéseket pedig a fegyverek szava helyett tárgyalások útján kell megoldani. abban is egyetértés van közöttünk, hogy különösen fontos ez Európában, azon a földrészen, amely már két világégés kiindulópontja volt.

/folyt köv ./
15.13/p

MA 130

-30-

bb.37. magyar delegáció.....2./folyt /p

- nem véletlen, hogy éppen helsinkiben találjuk leghamarabb kedvező fogadtatásra a varsói szerződés országainak budapesti megjelent felhívása az európai biztonság és együttműködés kiépítése érdekében. s ugyanígy nem véletlen - egyben főlemelő érzés - hogy a finnországba látogató 300 magyar most éppen a biztonsági értekezlet tanácskozóhelyére érkezik. ebben jelképesen benne van a népek közötti kapcsolataokról kialakított felfogásunk azonossága. állíthatjuk ezt annál inkább, mert esetünkben egy szocialista országról és egy kapitalista államról van szó.

vannak, akik azt mondják, hogy rosszkor érkezik finnországba delegációnk, hiszen helsinkiben most mással vannak elfoglalva. én nem osztom ezt a véleményt! meggyőződésem: küldöttségünk és a finn fővárosban üléselő biztonsági és együttműködési értekezlet ugyanannak a feladatnak a megoldásán munkálkodik. a külügyminiszteri értekezlet céljához hasonlóan a mi delegációnk is azon fáradozik, hogy a népek egyre közelebb kerüljenek egymáshoz. s amit e nagyszerű ügy érdekében a népi diplomácia útján és eszközeivel tenni tudunk és tenni akarunk, lényegében és tartalmában segíti azt a munkát, amit most az államok diplomáciájának a vezetői a tárgyalóasztalnál végeznek.

a 300 finn és 300 magyar kölcsönös látogatása nem csupán turizmus, tartalma ennél sokkal magasabb rendű: a népek közötti találkozás ez, a gondolatok hasznos cseréje, annak a megbeszélése, hogy mi az, ami összeköt bennünket, és ahogy mulnak az évek - mind visszatekintve, mind előre nézve - egyre inkább kiderül: a népeink között mindig több az, ami összeköt, mint ami elválaszt. - fejezte be nyilatkozatát bencsik istván./mti/

..

bb 42. felhasználható 17.00 h-kor!

kállai gyula látogatása csongrád megyében

vid-fm szb -cz

1973. július 5.

kállai gyula, az mszmp politikai bizottságának tagja, a hazafias népfront országos tanácsának elnöke kétnapos látogatást tett csongrád megyében. szerdán kisteleken a helyi párt- és állami vezetők tájékoztatták a nagyközség gyorsütemű fejlődéséről. ezután kállai gyula rövid látogatást tett a megyei pártbizottság szegedi székházában, majd felkereste a magyar tudományos akadémiának az ujszegedi városrészben épülő biológiai kutató központját, amelyet ez év őszén, szeged felszabadulásának évfordulóján adnak át rendeltetésének. a továbbiakban kállai gyula ellátogatott a csongrád megyei husipari vállalat szegedi szalámigyárába és a város egyik új nagy beruházásaként elkészült házgyárba, majd a marx-téri kiállítási csarnokban megtekintette a csongrád megyei ipari szövetkezetek termékbemutatóját. ezt követően ujszegeden megnézte a házgyári elemekből készített különféle típusú családi házakat, végül pedig a szegedi szabadtéri játékok idei programjáról tájékozódott.

/folyt.köv./

MA 130

-31-

bb 42. /kállai gyula... 1. folyt./-szb

csütörtökön délelőtt a szegedi városi pártbizottság nagytermében megyei aktivaértekezletet tartottak, amelyen jelen voltak a párt-, a társadalmi, az állami szervek, az intézmények vezetői, a megye országgyűlési képviselői és más személyiségek, köztük győri imre, a megyei pártbizottság első titkára, dr. komócsin mihály, a megyei tanács elnöke, dr. ozvald imre, a szegedi pártbizottság titkára, dr. biczó györgy, a szegedi tanács elnöke. győri imre megnyitó szavai után kállai gyula tartott tájékoztatót az időszerű kérdésekről, - majd csongrád megyei látogatásának befejező programjaként szentesre látogatott, ahol a megyei és a helyi városi vezetők társaságában felkereste a termál tsz-t. /mti/

--

bb 44. ifju vasutas szakmunkásokat avattak szombathelyen

vid-fm szb -cz

1973. július 5.

a vasutasnap előtt, csütörtökön ünnepélyesen felavatták a szombathelyi vontatási főnökség ifju szakmunkásait. kun józsef főnöktől 20 diesel- és járműlakatos, illetve szerelő vette át a szakmunkás-bizonyítványt. péntektől a nyugat-dunántúli vasuti csomópont közlekedésének fontos posztján teljesítenek szolgálatot. a fiatalok letették a vasuti esküt is. a kiszervezet megjutalmazta a legjobb tanulókat. /mti/

--

bb 45. tallinni komszomol-küldöttség szolnokon

vid-fm szb -cz

1973. július 5.

szolnok megye észt testvérvárosából, tallinnból négytagú komszomol-delegáció érkezett tiznapos látogatásra a megyébe. a küldöttség - ahto vellamaa, a tallinni városi komszomol-bizottság első titkára vezetésével - csütörtökön felkereste a kiszolnok megyei bizottságát. a megye ifjusági vezetői tájékoztatták az észt vendégeket szolnok megye fejlődéséről, az ifjusági munkáról. a vendégek szolnok megye i tartózkodásuk alatt látogatást tesznek kunszentmártonban, megtekintik a tiszakürti arborétumot, találkoznak a jászberényi hűtőgépgyár, a martfői tiszai cipőgyár fiataljaival. eszmecsere folytatnak a járási, városi és községi kisz-bizottságokkal és felkeresnek néhány mezőgazdasági üzemet is. /mti/

--

-32-

MA 1602

bb 43. embargó feloldásig!

megfelelő ütemben halad a földgáz-felhasználás központi fejlesztési programjának végrehajtása

i sb/gg - szb -cz

1973. július 5.

sas béla, az mti hirmagyarozója írja:

a minisztertanács csütörfői ülése tudomásul vette a földgáz-felhasználás központi fejlesztési programjának végrehajtásáról előterjesztett jelentést. megállapította, hogy a végrehajtás megfelelő ütemben halad: az előirányzott szinten teljesült a földgáz-termelés és felhasználás terve.

az előterjesztett jelentés többek között rámutatott arra, hogy hazánkban a szénhidrogének aránya az energia-felhasználásban 1970-től 1972-ig 43-ról 48,8 százalékra növekedett. ezen belül pedig a földgáz részesedése az ország energia ellátásában 13,6-ról 15,3 százalékra emelkedett, s a negyedik ötéves terv végén várhatóan eléri a 20 százalékot. a gázipar tavaly már 4,1 milliárd köbméter földgázt értékesített. a lakosság háztartásaiban és a kommunális ellátásban fejlődött a legdinamikusabban a földgáz felhasználása. az utóbbi két évben összesen 186 millió köbméterrel haladta meg az előirányzatot. az elmúlt év végén a statisztikai adatok tanúsága szerint a lakásállomány 59,4 százaléka részesült gázellátásban, mégpedig a lakások 17,8 százaléka kapta vezetéken, 41,6 százaléka pedig palackban a gázt. az utóbbi három évben, tehát 1970-től 1972-ig nyolc várost és két községet, továbbá 15 különálló ipari és mezőgazdasági üzemet kapcsoltak be a földgáz-ellátásba. így most már összesen 36 város és 38 község lakóinak kényelmét szolgálja a földgáz.

miután a városi gázgyártás és szolgáltatás állami dotációt igényel, tehát ráfizetéses munka - azokon a helyeken, ahol a vezetékhalózat lehetővé teszi, fokozatosan áttérnek a földgáz-szolgáltatásra. így miskolcon, debrecenben, székesfehérvárott megszűnt a városi gázgyártás. megkezdődött az átállítás budapesten és szegeden, s dunaujváros újabb városrészeit is földgázzal látják el. ebben a tervidőszakban győrben, sopronban, szombathelyen, pécsen és baján még fenn kell tartani a városi gázgyártását, mert csak a távolabbi tervek szerint kerülhet sor e városok földgáz ellátására. /folyt.köv./

-33-

MA 1602

bb 43. /megfelelő ütemben... 1. folyt./-szb

a következő ötéves tervben győr, majd pécs és baja kap földgázt. budapesten a városi gáz kétharmadát már földgázból állítják elő, s a külső kerületekben számos lakás közvetlenül is vezetékes földgázszolgáltatásban részesül. így az 1971-75. évekre kidolgozott program szerint 40,000 fogyasztó kap városi gáz helyett földgázt. vidéken az előirányozottnál is gyorsabb a gázfelhasználás, de a fővárosban nem érte el a tervezett szintet. a gázművek tavaly a tervezett 662 helyett 591 millió köbméter földgázt vett át, amit részben indokol az enyhe tél és az ipari fogyasztók igényének csökkenése. sajnos, a levegőtisztasági előírások alapján védett fővárosi övezetekben sem a kívánt ütemben haladt a lakások átállítása gázfűtésre. az előírásoktól eltérő kémények, kazánházak, s elsősorban fedezethiány miatt így csak részlegesen valósították meg a belvárosi levegőtisztasági programot. ezért a minisztertanács a budapesti gázprogram előirányozott ütemű fejlesztése érdekében utasította a fővárosi tanács elnökét, hogy vizsgálja meg a fejlesztésben mutatkozó lemaradások okait és ez év végéig tegye meg a szükséges intézkedéseket a gázprogram végrehajtásának meggyorsítására.

propán-butángázból még nem lehetett kielégíteni a fogyasztók, elsősorban a lakosság igényeit. a hazai termeléssel és importtal az utóbbi két évben azonban az előirányozottnál kerekén 10 százalékkal több propán-bután gázt kapott a lakosság. a múlt év végén a programban előirányozott 1,360.000 helyett 1,383.000 háztartás használt már propán-bután gázt. jelenleg 70,000 igénylőt tartanak nyilván. számolni lehet azonban azzal, hogy a hazai propán-bután gáz termelés az idén és a későbbi években is több lesz, mint amennyit a program előirányozott, és ennél fogva az elosztás fejlesztése most a legfontosabb feladat. az utóbbi két évben dévcserben, győrben és pinchehelyen épültek kisebb palackozó üzemek, s jelenleg napi 140 tonna kapacitású palacktöltő épül szegeden. néhány beruházás megvalósítása későbbre marad, de a nehézségek ellenére is számítani lehet arra, hogy 1975-re a propán-bután gázt használó háztartások száma elérje a tervezett egymillió hatszázötvenet. végeredményben a vezetéken kapott gázzal együtt 1975 végé - a program szerint - az ország lakásállományának 65 százaléka részesül majd gáz-ellátásban.

a jelentés kitér további fontos fejlesztési feladatokra. többek között felhívja a figyelmet arra, hogy célszerű lenne a magyar-szovjet gázvezeték leninvárosi-hatvani szakaszának folyamatos megépítése is. 1975-ben megkezdődik a szovjet földgáz importja, s ezzel kapcsolatban a minisztertanács úgy rendelkezett, hogy még ez év végéig ki kell dolgozni, s javaslatot kell tenni a szovjet földgáz legcélszerűbb felhasználásához szükséges intézkedésekről. /mti/

15.48/szb

-34-

NA 16^o

bb 46. egy teljes aratási nap - bács-kiskunban is vágják a búzát

vid-fm szb -cz

1973. július 5.

július első teljes aratási napja volt csütörtök bács-kiskun megyében. ahol a talaj elbirta a gépeket jó ütemben haladt az ősziárpa és a kenyérnek való betakarítása. a megye déli részén, a bácskai gkbonaföldeken megkezdtek a buza aratását is. a legtöbb helyen renden szikkad a csépelni való. a gabonátáblákon gyorsan telnek a kombájnokat követő tartályok: hektáronként 38-39 mázsa az ősziárpa termés, de az első cséplésű búzáék is jól fizetnek. megfelelően alakul a hektolitersúly is, de nem mindenhol raktárképes a termés, szárítani kell a szemeket. amennyiben napsütéses marad az idő, a hét végén újabb gépek állhatnak munkába. a homokhátság kalászos termőterületein rég nem látott kézikaszások dolgoznak. a kisebb táblákon rendre-vágják, kévébe kötik a termést, csépléshez veszik itényebe a kombánokat, illetve a hagyományos cséplőgépeket. /mti/

bb 47. felavatták a gyógynövény kutató intézet új központját és laboratóriumát

t sb/fk szb sb -cz

1973. július 5.

évente több mint egymilliárd forint értékű gyógyszer készül az országban gyógynövényből, amelynek felhasználásában, tudományos vizsgálataiban jelentős eredményeket ért el a gyógynövény kutató intézet. csütörtökön fenállásának nagyon jelentős fordulópontjához ért az intézet, amelynek budakalászi új központját és laboratóriumát ezen a napon avatta fel dr. szekér gyula nehézipari miniszter.

a 278 holdas budakalászi gyógynövény-kísérleti telepen épült fel az intézet első önálló központja és a korszerű laboratórium. eddig ugyanis a fővárosban és környékén összesen öt helyen bérelt lakásrészekben és egyéb helyiségekben dolgoztak az intézet munkatársai. az új laboratórium és a központ - amely a berendezésekkel együtt mintegy 30 millió forintba került - háromszor akkora, mint az eddigi helyiségek együttesévé, s a felszerelések is jóval korszerűbbek. az új létesítmény lehetővé teszi, hogy az intézet munkatársai hatékonyabb vizsgálatokat végezzenek, a korábbinál is jelentősebb gyógynövény-nemesítési és egyéb kutatási munkával segítsék a világhírű magyar gyógyszeripar fejlesztését. /mti/

15.53/szb

-35-

NA 16^o

bb.49. gépjármű kárbecslés az autójavitó üzemekben -az áb és az afit együttműködése

oi kf /gk/p -cz

1973. július 5.

a gépjármű kárrendezéssel kapcsolatos szolgáltatások fejlesztésére kötött együttműködési megállapodást az autófenn-tartó ipari tröszt és az állami biztosító. a szerződés értelmében a kárrendezés további gyorsítására az állami biztosító helyi kárfelvevő irodákat állít fel az afit vállalatainál, ahol a szervizek dolgozókkal együtt - műszerekkel, vizsgáló aknákkal, emelőkkel stb. jól felszerelt - vizsgálóállomásokat bocsátanak az áb szakértőinek rendelkezésére. az állami biztosító a kárkifizetés egyszerűsítésére az afit-nál beváltható hitelleveleket ad ki, amelyek alapján a kárfelvételi helyen, vagy bármelyik afit-vállalatnál megrendelhető a sérült gépkocsi javításam.

az első áb-afit kárfelmérő állomás július 15-én kezdi működését budapesten az afit 3. számú autófenn-tartó vállalat miskolci uti üzemében, ahol a iv., a xiii., a xiv., a xv., és a xvi., kerületi zsiguli gépkocsitulajdonosok jelenthetik be esetleges káraikat. ezenkívül több helyen szerveznek már vidéken is áb-afit közös kárfelvevő helyeket./mti/

bb.50. felavatták a fülöpszállási vasutállomást

vid/p fm -cz

1973. július 5.

csütörtökön ünnepélyesen felavatták a fülöpszállási vasut-állomást. a vasut egyik legrégebbi csomópontján - 1884-ben már vonat-megállóhely volt - ezer négyzetméter alapterületű két-szintes új állomás bonyolítja a forgalmat. a korszerű műszaki berendezéssel ellátott állomás budapest-kelebia nemzetközi vasutvonalon fogadja, indítja a vonatokat. az utazó közönség kényelmét szép váróterem szolgálja, az itt dolgozó vasutasok-nak pihenő szobák és egyéb szociális létesítmények állnak rendelkezésükre./mti/

15.40/p

-36-

NA 16²⁵

bb. 51. autóbusz-szakértők tanácskozása miskolcon

vid/p fm cz

1973. július 5.

csütörtökön miskolcon, a nehézipari műszaki egyetemen megkezdődött a negyedik országos autóbusz-szakértői tanácskozás. a gépipari tudományos egyesület gépjármű-és motorteknikai szakosztálya és az egyetem gépészmérnöki kara által közösen szervezett két-napos tanácskozásra az ország minden részéből több mint kétszáz szakember érkezett.

az autóbusz-gyártás központi kormányprogram alapján meghatározott tennivalóit, valamint a kgst-kooperációban ránk háruló feladatokat két témakörben több mint tíz előadásban ismertetik a legjobb hazai szakemberek.

a csütörtöki megnyitót követően a résztvevők az autóbusz-fejlesztés magyar-szovjet kooperációs tapasztalatait, valamint a világ autóbusz-iparának fejlesztési tendenciáit vitatták meg. a pénteki előadások az autóbuszok biztonság-technikai kérdései köré csoportosulnak. ennek kapcsán gyakorlati bemutatót is tartanak a korszerű fékrendszerekről./mti/

bb.53. magyar-bolgár könnyűipari együttműködés

k ni/fk/p svb -cz

1973. július 5.

dr. bakos zsigmond könnyűipari miniszterhelyettes vezetésével hazaérkezett bulgáriából a magyar delegáció amely a kétoldalu együttműködésről tárgyalt a magyar-bolgár könnyűipari összefoglaló munkacsoport ülésén. gazdaságpolitikai konzultáció keretében ismertették a két ország könnyűipari fejlesztésének kérdéseit, megvizsgálták az eddigi együttműködést, a feladatok teljesítését és megvitatták a további együttműködési javaslatokat. a magyar delegáció több bolgár könnyűipari üzemet is meglátogatott./mti/

16.10/p

-37-

NA 16²⁵

bb.54. új magyar zenés játékok a fővárosi operettszínházban -
sajtótájékoztató a színház jövő évi programjáról

t nm /fk/p zs - cz

1973. július 5.

az elmúlt év eredményeiről, az új évad bemutatásáról, a színház távlati törekvéseiről, célkitűzéseiről volt szó azon a sajtótájékoztatón, amelyet csütörtökön tartottak a fővárosi operettszínházban. szlovák lászló igazgató és vámos lászló, a színház főrendezője elmondták, hogy eredményes évadot zárnak, számos sikeres produkciót vittek színre. a színház bérlőinek száma az 1972-73-as évadban elérte a tízezret. a következő évadban négy bemutatóval fogadják a közönséget. darvas ferenc-mészöly dezső és csemer géza adaptációjában molière „az urhatnám polgár”, című komédiája előreláthatólag vámos lászló rendezésében kerül színre. műsorra tűzik kálmán imre cirkuszhercegő vagy lehár ferenc: cigányszerelem című operettjét. shakespeare a két veronai nemes című vígjátékából a hair zenészerzője, macdermot készített musical-t. a premier darabok között van egy érdekes új magyar musical is abból az anyagból, amely a művelődésügyi minisztérium pályázatára érkezett. természetesen a színház műsorán szerepel továbbra is a hegedűs a háztetőn - , változatlanul bessenyei ferencsel a főszerepben.

a fővárosi operettszínház előreláthatólag augusztus 24-én athénben lép fel a csárdáskirálynővel. görögországi vendégjátékuk a tervek szerint szeptember 2-ig tart, s tíz alkalommal játsszák kálmán imre „örökzöld”, operettjét, az idei évadot szeptember 22-én - a színház épülete fennállásának 50. évfordulója alkalmából - a budapesti művészeti hetek rendezvénysorozatában, jubileumi héttel kezdik: felvonultatják a repertoár legsikeresebb darabjait, a csárdáskirálynőtől a mosoly országáig, a west side story-tól a dohányon vett kapitány-ig.

a nagymező utcai zenés színházról megvált konrád antal, aki a nemzeti színházhoz és maros gábor, aki a józsef attila színházhoz szerződött. a társulat új tagjai: domokos zsuzsa és benkóczy zoltán, a színművészeti főiskola operett tanszakának növendékei. /mti/

16.15/p

-38-

M 16¹⁵

ozébb.52. hazaérkezett moszkvából a magyar könnyűipari küldöttség

k n1/fk/p sb -cz

1973. július 5.

csütörtökön földi lászlónak, a könnyűipari miniszter első helyettesének vezetésével hazaérkezett moszkvából a magyar küldöttség, amely résztvett a kgst könnyűipari állandó bizottságának 19. rendkívüli ülésén. a tanácskozáson megvitatták és jóváhagyták a kgst 17. ülészakán, valamint a végrehajtó bizottság 63. ülésén hozott könnyűipari vonatkozású határozatok végrehajtásának rendjét.

a delegáció résztvett a magyar -szovjet könnyűipari állandó munkacsoport 6. ülésén is, amelyen a kétoldalú gazdasági és műszaki-tudományos együttműködés időszerű kérdéseiről tárgyaltak. a munkacsoport tagjai tájékoztatták egymást országaik könnyűiparának 1976-80-ra előirányzott fejlesztési elképzeléseiről és összeállították az együttműködés 1973-74. évi programját. megállapodtak több könnyűipari vállalat közvetlen együttműködéséről. /mti/

..-

bb 55. sajtótájékoztató a televízió harmadik negyedévi műsortervéről

t nm/fk szb zs -cz

1973. július 5.

a tévé 111. negyedévi, műsortervéről tartottak sajtótájékoztatót csütörtökön a televízió tanácstermében. a programban fontos helyet foglalnak el az aktuális és politikai műsorok. ingázók címmel háromrészes dokumentumfilmet láthatunk, amely azoknak az embereknek az életét követi nyomon, akik léte életük nagyrésztét utazással töltik. a munkásfiatalok 1973-ban című adás a szociológiai intézet felmérésén alapszik, s arra keres választ, milyen életmódot tartanak vonzóknak a munkásfiatalok, s kiket tekintenek példaképüknek.

a vállalati lakásépítkezés új lehetőségeiről tájékoztat a kaláka című kétrészes produkció. hónapról-hónapra tér vissza az építkezések színhelyére a tízezer lakás című sorozat. figyelemmel kíséri a munkálatokat, foglalkozik a gondokkal és a nehézségekkel is. /folyt.köv./

M 16¹⁵

-39-

bb 55. /sajtótájékoztató... 1. folyt./-szb

a gyökerek című dokumentumfilm olyan neves emberekről szól, akik gyári környezetből, proletársorból, vagy a szegényparaszti világból indulata el, s akik számára társadalmi rendünk teremtette meg személyiségük kibontakozásának lehetőségét. filmmel emlékezik meg a televízió esztergom alapításának 1000. évfordulójáról, bemutatva a város nevezetességeit, gyorsan fejlődő iparát. a zempléni hegyek csodálatos tájaira kalauzol a „zöld erdőben, sük mezőben,” című természetfilmm.

a sportközvetítések tervében szerepel a magyar-angol uszóviadal, a hajdu-kupa döntője, a kajak-kenu világ bajnokság eseményei. tervezik még az atlétikai női európa-kupa elődöntőjének átvételét bukarestből, az uszó női és férfi európa-kupa versenyek tudósítását utrecht-ből, illetve berlinből, összefoglaló beszámoló készül a moszkvai universiade versenyekről is.

farkas ferenc zeneszerző-tanár munkájáról informál a meseteriskola című sorozat új része. a maszk nélkül sorozatban jeanette pilou-val és giandpiero mastromei-jel találkozhatunk. tv-feldolgozásban láthatjuk az operában is nagy sikert aratott táncjátékot, a rosszul őrzött lányt. budai sándor, a népművészet mestere a hőse a citerakészítő című filmnek, amely nemcsak a híres hangszerkészítőt ismerteti meg a nézőkkel, hanem a sándorfalvi és a szegedi citera-zenekarokat is. több hónapra tervezett sorozat indul a színházmúzeum címmel, régi neves művészekről. a műsorban többek között volt kollegákvallanak olyan pályatársaikról, mint jávor pál, rajnay gábor, gózon gyula, berki lili, rózsahegy kálmán. sok-sok filmrészlet bejátszásával, fotók illusztrálásával.

tizenkétrészes ndk-filmsorozat indul a következő időszakban, „salut german,” címmel, középpontjában a francia ellenállási mozgalom és a vele együttműködő német antifasiszta ellenállók harca áll. szovjet kalandfilm az albatrosz utolsó útja, amely háromszor hatvan percben jelentkezik a képernyőn, és a szovjet hírszerzőknek a hitleri németország titkos repülőgépgyártási programjával kapcsolatos tevékenységét ábrázolja. az országutak című ötrészes ndk filmsorozat egy falu életét kíséri nyomon a háború s időkől a felszabadulást követő évekig. az európai kultúra múzeumaikon kívüli értékeit mutatja be a kulturák kezdetétől napjainkig a tizenkét, egyenként 30 perces adásokból álló „múzeum falak nélkül,” című angol ismeretterjesztő filmsorozat. egy amerikai kormányzóválasztás kulisszatitkait tárja fel warren: repül a nehéz kő című - magyarországon is megjelent - regénye nyomán készült háromrészes szovjet film. a programban szerepel még shakespeare a vihar című színművének angol-lope de vega a hős falu című drámájának spanyol - és csehov dráma a vadászaton című elbeszélésének szovjet tv-adaptációja is.

/folyt köv ./
16.30/p

v

M-1650

-40-

bb.55. sajtótájékoztató-.....2.folyt /p

a vallomások prózában című sorozatban a televízió megemlékezik tersánszky józsi jenő születésének 85., karinthy frigyos halálának 35. évfordulójáról. a román költészet gyöngyszemei szólnak meg a halhatatlanul című sorozat következő adásában.

hat részből álló műsorsorozat segítségével tanulmányozhatjuk a butorstilusok történetét, a butorművészet fejlődését, az ókori egyiptomtól napjainkig. síró angyal; rekviem ámos imréről, címmel a két világháború közötti időszak egyik legtehetségesebb festőjének, ámos imrének állít emléket az a film, amelyet ugyan-csak a harmadik negyedévben tűz műsorára a televízió. a nemzetközi munkamegosztás folyamatát mutatja be az integráció című produkció.

az ifjúsági -és gyermekműsorok közül bizonyára nagy népszerűségnek örvend majd az uttörőszövetséggel közösen meghirdetett játékos expedíció, „nem térkép e táj,” címmel. a táborozó pajtások, című műsor a legjobb, legügyesebb gyermekegyüttesek produkcióit gyűjti csokorba. a fiatalok számára új sorozat is jelentkezik: „templomos lovagok,” címmel. az ötrészes lengyel kalandos film főszereplője, az egykori kloss kapitány, stanislaw mikulski./mti/

..-

bb 48. králik mihály

szb hi -cz

1973. július 5.

a párt és a munkásmozgalom régi harcosá, a szocialista házáért érdemrend kitüntettetje elhunyt.

hamvasztás utáni bucsuztatása a farkasréti temető ravatalozójában július 13-án péntek délelőtt fél 12 órakor lesz.

az mszmp xiv. kerületi bizottsága

/mti/

..-

M-1650

-41-

bb 56. meg kell teremteni a kutatás és a licenc-vásárlás ésszerű arányát - befejeződött az ipargazdasági konferencia veszprémben

vid-fm szb -cz

1973. július 5.

csütörfőkön a veszprémi vegyipari egyetemen befejeződött az a nemzetközi ipargazdasági konferencia, amelyen csehszlovákia, lengyelország és az ndk, valamint hazánk egyetemének és vegyipari irányító szerveinek, kutató intézeteinek szakemberei az iparág időszerű szervezési kérdéseiről tanácskoztak. a kilenc vitaindító előadás, valamint a korreferátumok, a résztvevő országok mindegyikét érintő kérdésekkel foglalkoztak, így többek között a szervezés és a hatékonyság kapcsolatával, a számítástechnika alkalmazásának lehetőségeivel, valamint terveivel.

a konferencián ismertették a nehézipar számítástechnikai programjának részleteit és megvalósításának helyzetét. 1980-ig a tervek szerint mintegy 2,5 milliárd forintot fordítanak a nehéziparban a számítástechnika alkalmazására, elterjesztésére. ezen belül döntő arányban a vegyipar szerepel. a megvalósítás első esztendőjének mérlege kedvező; több mint 400 millió forintos költséggel a gyógyszeriparban és a villamosenergiaiparban, ezeken belül pedig főleg a kutatásban, üzemszervezésben, ügyvitelben és a tudományos tervezésben alkalmazzák a korszerű eszközöket.

több hozzászóló foglalkozott a hazai kutatások és a licencvásárlások arányával. megállapították, hogy a vegyiparban ez az arány még mindig nem megfelelő. olyan témákat is kutatnak, amelyek megvásárlása ésszerűbb és olcsóbb lenne, ugyanakkor szellemi erőket a valóban vásárlással pótolhatatlan kutatásokra koncentrálnak.

a szervezési kérdések között döntő jelentősége és az egész iparfejlesztésben kulcsszerepe van a nemzetközi integrációnak, amelynek révén a vegyipar fejlesztése is tovább gyorsítható, ésszerűsíthető. az integráción belül foglalkoztak a vegyipari kutatási együttműködésekkel, amelyek összességükben hasznosak és eredményesek, de gyakran gátolja a tudományos kooperációkat a kgst-országok közötti eltérő pénzügyi, illetve szabaddalmi rendszer. nagy előrelépést jelentene a problémák megoldása is.

/folyt.köv./

M 165

-42-

kk 56. /meg kell... 1. folyt./-szb

a termelési integrációk között szó volt a műtrágyagyártás, valamint a petrokémia területén megvalósítható újszerű együttműködésekről.

a nitrogénműtrágya-ellátásra hosszú távon is itthon rendezkedünk be, ugyanakkor a foszfor-tartalmu műtrágyák iránti igény kielégítéséhez szükséges a kgst-országok további együttműködése, elsősorban új lelőhelyek közös feltárása és beruházása.

szó volt a petrokémiai program megvalósítására kialakult nemzetközi együttműködésről, és az ezzel kapcsolatos tudományos feladatokról is. az előadók és a hozzászólók leszögezték, bár a főbb technológiákat külföldről vásároljuk, a hazai tudománynak is bőségesen jut az ezzel kapcsolatos feladatokból. elsősorban a melléktermékek feldolgozásának és felhasználásának módszereit kell kutatniok. /mt1/

..-

bb 57. embargó feloldásig!

intézkedések a gyümölcstermelés fejlesztésére

i jf/gg szb -cz

1973. július 5.

jászonyi ferenc, az mti hirmagyarázója írja:

a minisztertanács a mezőgazdasági és élelmiszerügyi miniszter előterjesztése alapján megtárgyalta a gyümölcstermelés jelenlegi helyzetét, várható alakulását és a fejlesztés érdekében intézkedéseket hozott.

a gyümölcstermelésnek nemcsak a mezőgazdaságban van súlya, hanem számottevőek az ágazat eredményességéhez fűződő népgazdasági érdekek is. a lakosság élelmiszerfogyasztásának 10 százaléka friss és feldolgozott gyümölcs. a növényi eredetű termékek kivitelének kerekén egyhármadát a mezőgazdaságnak ez az ágazata adja. az export-lehetősége k egyre jobban kiszélesednek, a gyümölcskivitelnek perspektívája van. az export jelentőségét fokozza, hogy a firss gyümölcsök azok közé a termékek közé tartoznak, amelyeknek a területegységre jutó devizahozama a legnagyobb: ez is fokozza az exportérdekeltséget ugyanúgy mint az a tény, hogy a gyümölcs a külföldi piacokon más cikkel nem helyettesíthető.

/folyt.köv./

M 1700

-43-

kk 57. /intézkedések a... 1. folyt./-szb

a gyümölcsstermő terület hazánkban 170 000 hektárt tesz ki. a terület elsősorban olyan vidékekre esik, amelyek más irányú mezőgazdasági termelésre kevésbé hasznosíthatók egyes vidékeken a lakosságnak ez adja a megélhetést.

a nappgazdasági szükségletek és a termelés jelenlegi színvonalára között azonban nincsen meg a kellő összhang. az ágazat az elmúlt években a kívántnál lassabban fejlődött. a gazdaságok kevesebbet törődtek a telepítéssel, a termésátlagok alatta maradnak az előirányzatnak. egyértelműen csak az állami gazdaságok, és több, erre a feladatra specializálódott tévesz alma-termelését lehet dicsérni. a többi gyümölcsfajta termelési színvonala a gazdaságoknak csak egy részében kielégítő. a gyümölcsstermelés jövedelmezősége az utóbbi években csökkent. negatív jelenség az is, hogy gyümölcsfajonként és termelőszektoronként eléggé nagy a jövedelmezőségben mutatkozó eltérés.

az összes ültetvényeknek mintegy 60 százalékát művelik nagyüzemileg az állami gazdaságok és a téveszek; ezek az ültetvények azonban szakmai szempontból csak részben elégitik ki a korszerűség követelményeit. a második ötéves terv időszakában illetve a még korábban telepített ültetvények csaknem mindenütt elérték termőképességük felső határát, de ez is kevésnek bizonyul. ráadásul a gyümölcsök fajta-összetétele nem igazodik kellőképpen a piaci igényekhez. a gyümölcsök egy része intenzív termelésre, illetve tárolásra nem alkalmas és javítani kell a tápanyag-ellátást, a gépesítést.

megállapították, hogy a beruházási ártámogatás alapjául szolgáló noramtívák elavultak, a korszerűség követelményeit nem veszik figyelembe. az üzemeknek nyújtott telepítési támogatás sem éri el a jogszabályban meghatározott mértéket.

a minisztertanács állásfoglalása szerint a gyümölcsstermelést úgy kell fejleszteni, hogy az a lakossági igényekhez igazodjon, - úgy a mennyiség, mint a minőség tekintetében. az exportot növelni kell, még pedig úgy, hogy a jelenlegivel azonos nagyságrendű területről kell külföldre szállítani a termést, ebből az következik, hogy a hozamokat kell fokozni. az ágazat fejlesztését a nagyüzemekre kell alapozni, a korszerűsítést ellenőrizni kell, miközben fokozni kell a kis gazdaságok értékesítési biztonságát is és javítani kell termelési feltételeiket.

/folyt.köv./

-44-

NA 1705

bb 57. /intézkedések a... 2. folyt./-szb

a fejlesztéshez támogatást kapnak a termelők; a minisztertanács a következő intézkedések bevezetéséről hozott határozatot: 50 százalékos ártámogatás folyósítható egyedi elbírálás alapján az üzemi alany-törzs ültetvények telepítésére és a meglévő korszerű technológiájú tárolók szabályozott légterű tárolókká történő átalakítására. 50 százalékos mértékű fix összegű támogatás nyújtható a cseresznye, meggy, kajszli, kőszméte, ribizske, málna és szamóca telepítésére, pályázati feltételek alapján. 30 százalékos mértékű fix összegű támogatás folyósítható az alma, körte, szilva és mandula telepítésére, továbbá - a korszerűsítés keretében - az alma, körte, szilva-ültetvények korszerűsítésére és - a szamóca kivételével - valamennyi gyümölcsfajból létesített ültetvény egyszerű, nagy adagu feltöltésére - pályázati feltételek alapján.

az ültetvény telepítéssel és a korszerűsítéssel összefüggő meliorációs munkákra egy korábbi mém rendeletben foglaltak szerint ártámogatást lehet nyújtani.

a termelőszövetkezetek és a szakszövetkezetek a háztáji és a tagok saját gazdaságához tartozó szőlő-gyümölcs ültetvények telepítésére, továbbá a szakcsoportok, a nagyüzemivel azonos támogatásban részesülnek. /meghatározott területnagyság és a követelmények teljesítése esetén./ a kedvezőtlen adottságu téveszek a gyümölcsstermelés árbevétele után 1974-től kezdődően árkiegészítéses dotációban részesülnek.

a kis gazdaságok gyümölcsstermelésének fejlesztésére az új tekepitésekhez az otp és a takarékszövetkezetek termelési hitelt nyújtanak. biztosítani kell a gazdaságok megfelelő minőségű és faj-, fajta összetételű szaporítóanyagok, - és egyéb anyag-ellátását. /mti/

..-

bb 58. venezuelai fogadás

t ro/mm szb hi -cz

1973. július 5.

a venezuelai köztársaság nemzeti ünnepe - a függetlenség napja - alkalmából manuel villanueva rendkívüli követ, meghatalmazott miniszter, a venezuelai köztársaság ideiglenes ügyvivője csütörtökön fogadást adott a gellért szállóban. megjelent garai róbert külügyminiszterhelyettes, dr. szalai béla külkereskedelmi miniszterhelyettes és nagy miklós, a kulturális kapcsolatok intézetének elnökhelyettese. jelen voltak politikai, gazdasági, kulturális és társadalmi életünk ismert személyiségei, valamint a diplomáciai testületek vezetői és munkatársai. /mti/

..-

NA 1710

-45-

bb 61. elhunyt mádi Lajos,

szb hi -cz

1973. július 5.

a párt és a munkásmozgalom régi harcosa, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetésre, hamvasztás utáni búcsúztatása július 10-én 15 órakor lesz a rákoskeresztúri temetőben.

/mti/

mszmp ix. kerületi bizottsága.

--

bb 62. a szocialista városok ifjúsági vezetőinek tanácskozása tatabányán

vid-fm szb -cz

1973. július 5.

tatabányán csütörtökön ünnepélyesen megnyitották a komárom megyei ifjúsági munkák napokat. a hónap végéig a vit jegyében politikai tanácskozásokon, barátsági nagygyűléseken, különböző kulturális és sporteseményeken vesznek részt a megye ifjúságai. a program keretében rendezték meg csütörtökön tatabányán a szocialista városok ifjúsági vezetőinek tanácskozását. kilenc város - ajka, dunaujváros, kazincbarcika, komló, leninváros, oroslány, százhalombatta, tatabánya és várpalota - küldöttei találkoztak. tóth károly, a komárom megyei kisz-bizottság első titkára köszöntötte az ifjúsági vezetőket, akik szekció-üléseiken beszéltek meg a mozgalmi munka, a szocialista munkaverseny időszaki tennivalóit. különösen érdekes vita alakult ki a lakóterületi ifjúsági munkáról. elmondották, hogy a kisz kb intéző bizottsága a párt ifjúságpolitikai határozatának szellemében sokat tett azért, hogy eleven, vonzó mozgalmi munka bontakozzék ki a lakóterületeken. az eddigi legnagyobb eredmény, hogy kiépült az ifjúsági klubok országos hálózata. több mint négyezer ilyen klub nyitotta meg kapuit az országban. a klubok programja jó eszköze annak, hogy a kisz erősítse tömegpolitikai befolyását. az egyik legfontosabb cél, hogy a szervezetek kívüli fiatalokat is bevonják a munkába. sajnos - állapították meg a tanácskozáson - a lakóterületi kisz-szervezeteknek még csak kisebb része teljesíti ezt a fontos feladatát. egyelőre rajtuk kívül álló okok miatt nem képesek politikai hivatásukat betölteni. a lakóterületeken ugyanis még kevés segítséget kapnak az állami és társadalmi szervektől. az ifjúságpolitikai határozat végrehajtását a művelődési szervek befejezettnek vélik azzal, hogy egyszeri jelentős anyagi támogatást adtak a klubok megnyitására. azok fenntartását, szakmai és módszertani irányítását már nem tekintik feladatuknak. /folyt.köv./

M 17⁵⁰

-46-

bb 62. /a szocialista... 1. folyt./-szb

mivel ez a munka is a kisz-re hárul, nem marad ereje a politikai feladatokra. gondot okoz az is, hogy sok helyen kiszorítják a kisz-en kívüli fiatalokat az ifjúsági klubokból. ezzel lemondanak arról az alapvető feladatról, hogy kapcsolatba kerüljenek olyan fiatalokkal, akik szervezeten kívül még nem tartoznak a mozgalomhoz. a szocialista városok képviselői fontos tennivalóként határozták meg a lakóterületi és az üzemi kisz-szervezetek szoros együttműködésének kialakítását is. /mti/

--

bb 63. nemes dezső látogatása heves megyében

vid-fm szb la

1973. július 5.

nemes dezső, az mszmp politikai bizottságának tagja, a politikai főiskola rektora csütörtökön heves megyébe látogatott. egerben, a megyei pártbizottság székházában dr. sipos istván, a heves megyei pártbizottság titkára és fekete győr endre, a megyei tanács elnöke fogadta.

nemes dezső meghallgatta a megye politikai és gazdasági életéről szóló beszámolót, majd a nemzetközi munkásmozgalom időszaki kérdéseiről tartott előadást az egri pártszékházban megrendezett megyei kommunista aktíván.

ezután - a megye vezetőinek társaságában - felkereste az egerben nemrég felépült agrár butorgyárat. itt kormos pál igazgató köszöntötte a vendégeket, majd bemutatta a gyár termékeit.

nemes dezső délután felkereste a szilvásváradai állami gazdaságot, ahol kovács mihály igazgató tájékoztatta a gazdaság munkájáról, majd a szalajka-völgyben megtekintette az erdészeti és a lovas-muzeumot. /mti/

--

bb 59. felhasználható 18.00 h után!

megnyílt a 23. vasutas képzőművészeti kiállítás

i kf/gk szb -cz

1973. július 5.

a vasutasnap hagyományos hivatalos nyitányaként szabó Antal, a vasutasok szakszervezetének főtitkára csütörtökön megnyitotta a 23. vasutas képzőművészeti kiállítást a szakszervezetek népszínház utcai központi képzőművészeti iskolájában. a vasutas amatőr képzőművészek hagyományos évi seregszemléjére több mint 600 művet küldtek be. közülük 90 festményt, 48 grafikát, 41 szobrot és 5 plakettet mutatnak be a július 23-ig naponta 10-20 óra között megtekinthető kiállításon. /mti/

--

-47-

M 18⁰⁰

bb.64. az ezredik otp-lakás átadása salgótarjában

vid/p fm la

1973. július 5.

husz lakásos épülettömböt adtak át csütörtökön salgótarjában a kemarovó-köruton. az épülettömb magában foglalja az ezredik öröklakást. az országos takarékpénztár nógrád megyei igazgatóságának beruházásaként épült ezredik lakás tulajdonosát - dancsák józsefet, a salgótarjáni kohászati üzemek dolgozóját - az otp nógrád megyei igazgatósága, a salgótarjáni kohászati üzemek, és a salgótarjáni építő-és tervező szövetkezet -televízióval ajándékozta meg. /mti/

--

bb.65. a filharmóniai társaság

gg/p la

1973. július 5.

zenekara koródi andrás vezetésével egyhetes törökországi turné-ra utazik. az isztambuli fesztivál keretében bartók-műsort játszanak kovács dénes, melis györgy és kasza katalin közreműködésével. másik isztambuli hangversenyükön mozart, liszt, kodály művei szerepelnek, izmiri fellépésükön pedig megismétlik a bartók est programját. /mti/

--

bb.66. kiosztották a iv.pécsi ipari vásár díjait

vid/p fm la

1973. július 5.

a kiállító vállalatok képviselőjének csütörtökön kiosztották a iv. pécsi ipari vásár díjait, amelyeket szakmai zsűri értékelése alapján ítéltek oda a benevezett vállalatoknak; figyelemmel a gyártmány korszerűségére, esztétikai megjelenésére, használati értékére, minőségi színvonalára.

összesen husz nagydíjat adtak ki. pécs megyei város tanácsának nagydíját papp imre elnökhelyettes nyújtotta át a vásáron először szereplő finn testvérváros, lahti képviselőinek.

/folyt köv ./
17.25/p

-48-

NA 1805

ebb 66. /kiosztották... 1. folyt./-szb

a baranya megyei tanács különdíját az új termékeivel hirmevet szerzett megyei szerelő- és szolgáltatóipari vállalat, a városi tanács különdíját pécs legfiatalabb üzeme, a budapesti mechanikai laboratórium híradástechnikai vállalat múlt év nyarán avatott gyára kapta, amely működésének rövid ideje alatt exportképes terméket tudott készíteni és kiállítani. a vállalatok, intézmények által alapított többi nagydíjat is olyan megyei és ország más részein működő vállalatok kapták, amelyek legszebb, legkorszerűbb termékeikkel szerepelnek a pécsi ipari vásáron. hasonló szempontok szerint minősítették a termékdíjra nevezett 234 árut. ezek közül dr. kocsis józsef és dr. kocsis józsef

a iv. pécsi ipari vásárt pénteken délelőtt nyitják meg. /mti/

--

bb 67. hazaérkezett moszkvából dr. kocsis józsef

i kg/mm szb la

1973. v. július 5.

dr. kocsis józsefnek, a kohó- és gépipari miniszter első helyettesének vezetésével csütörtökön hazatért moszkvából a magyar vaskohászati küldöttség. a delegáció a magyar-szovjet vaskohászati gazdasági és műszaki tudományos együttműködési állandó munkacsoport kilencedik ülésén vett részt a szovjet fővárosban. az ülésen megtárgyalták a műszaki tudományos együttműködésben elért eredményeket, valamint a közös kutatások ez évi feladatait. foglalkoztak többek között a légköri korrózió fokozottabb ellenálló acélfajták kidolgozásával, az elektrotechnikai acélok gyártástechnológiájának tökéletesítésével, s a kohászati anyagok gyorsított termometrikus alkalmazásával kapcsolatos teendőkkal. az ülésen megvizsgálták a szovjet és a magyar együttműködő szervezetek tevékenységét, és a műszaki tudományos információcserék helyzetét, s foglalkoztak a gazdasági és műszaki tudományos együttműködés távlati kérdéseivel is az 1976-1980-as időszak vonatkozásában.

a szovjetunióban való tartózkodása alkalmával a magyar delegáció megtekintette a szibériában felépült új kohászati művet is. /mti/

--

NA 1805

-49-

bb 68. csütörtökön Leningrádban 30 fokot, párizsban 20 fokot mértek - esős, hűvösebb idő várható

1 szö/pá szb la

1973. július 5.

skandináviában és a szovjetunió európai részén, az alpok vidékén és Olaszországban az időjárást az ugynevezett leszálló légmozgások határozták meg. ez kevés felhővel jár, mindössze egy-két helyről jelentettek záporokat, zivatarokat. ezeken a helyeken tehát szokatlanul száraz, meleg az idő, a hőmérséklet is meghaladja az évszaknak megfelelő átlagot, sőt egyes helyeken csütörtökön 30 fok feletti csúcserőtekeket is mértek. Leningrádban például 30 fok volt és Stockholmban is 29 fokig szökkent fel a hőmérő higanyszála.

amíg Európa északi felén tovább tart a rendkívüli meleg időjárás, a kontinens nyugati részén, a Kárpát-medence vidékén és a Balkánon felhősebb az idő, több helyről jelentettek záport, zivart, s a hőmérséklet is jóval alacsonyabb. csütörtökön a kora délutáni órákban Varsóban 23 fokot, párizsban 20 fokot és az óceán melletti francia üdülőhelyeken is mindössze 16-19 fokot mértek. ezt a felhősebb, csapadékosabb időt az északi széllel érkező hűvös, nedves légáramok okozzák.

a következő néhány napban, a hét végén a Kárpát-medencében, s így hazánk időjárásában sem várható nagyobb változás. tovább tart majd az északi széllel kísért hűvösebb, nedvesebb légáramlás. a következő napokban is a délutáni órákban záporokra, zivatarokra kell számítani. a jövő hét elején a meleg is gyengülni fog. a meteorológiai szolgálat előrejelzése szerint a legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 13-18 fok között lesz, a legmagasabb nappali hőmérséklet eleinte 24-28 fok, majd 20-24 fok lesz. /mti/

bb 69. diplomáciai hírek

pá szb zs la

1973. július 5.

a. Koszigin, a szovjetunió minisztertanácsának elnöke uton Ausztriából hazafelé, hazánk területe felett átrepülve táviratban üdvözölte Kádár Jánost, az MSZMP KB első titkárát, Losonczi Pált, az elnöki tanács elnökét és Fock Jenőt, a minisztertanács elnökét.

x x x

/folyt.köv./

NA 1870

-50-

bb 69. /diplomáciai... 1. folyt./-szb

Kádár János, az MSZMP első titkára, Losonczi Pál, az elnöki tanács elnöke, Fock Jenő, a minisztertanács elnöke, apó Antal, az országgyűlés elnöke és Péter János külügyminiszter búcsulátogatáson fogadta Alfred Puhant, az amerikai egyesült államok budapesti nagykövétét, aki a közeljövőben végleg elutazik Magyarországról.

x x x

Marjai József külügyminiszterhelyettes fogadta Ghulam Hasan Safit, az Afgán Királyság új budapesti nagykövétét, aki a közeljövőben adja át megbízólevelét. /mti/

--

bb 70. együttműködési megállapodás Miskolc megyei város tanácsa és a Diósgyőri Lenin Kohászati Művek között új csúcsteljesítményű fűtőmű beruházására

vid-fm szb la

1973. július 5.

Miskolc megyei város és a területén települt nagyüzemek között évtizedek óta szoros együttműködés alakult ki a város fejlesztésére. a Diósgyőri Lenin Kohászati Művekkel közösen, illetve az üzem közreműködésével építették meg többek között a DVK sportstadiont, hoztak létre egy kétszáz személyes óvodát. közös beruházásként valósítják meg még ebben az öt éves tervben az új vasgyári művelődési otthont is.

a munkásság letelepítése közös feladata - és gondja - mind Miskolc megyei város tanácsának, mind pedig a Diósgyőri Lenin Kohászati Műveknek. a munkásváros lakásépítési programjának végrehajtásából a Lenin Kohászati Művek már eddig is kivette részét. a nagyüzem ugynevezett keleti erőművében egy ötven giga-kalóriás kazánt üzemeltet, amelyről jelenleg a Győri-kapuban és az épülő összekötő városrészben ötezer lakás hő- és melegvíz-ellátását oldják meg.

csütörtökön a városi tanács és a Lenin Kohászati Művek közötti együttműködés tovább bővítéséről írtak alá megállapodást, amely az avason és az összekötő városrészben a következő években megépítendő harmincezer lakás távhőellátásáról szól.

/folyt.köv./

NA 1870

-51-

bb 70. /együtműködési... 1. folyt./-szb

miskolc megyei város tanácsa a szerződés értelmében vállalta, hogy a négy ütemben megépítendő, összesen háromszáz giga-kalória óránkénti csúcsteljesítményű fűtőmű több mint hatszáz-millió forintos beruházási költségét viseli, és azt a szakaszos megvalósításnak megfelelően pénzügyileg a diósgyőri Lenin kohászati művek rendelkezésére bocsátja. a szerződés szerint a szövet rendszerű olajtűzelésű, forróvízes kazánok első ötven giga-kalóriás egységét 1976-ban adják át rendeltetésének. ezzel az új avasi városnegyedben, valamint az összekötő városrészben építendő ötezer lakás távfűtését oldják meg. az egész csucsűtőmű építése 1980-ra fejeződik be.

gondoltak a környezetvédelemre is. a levegőszennyeződés elkerülésére az olajtűzelésű kazánokhoz nyolcvanméteres kéményt építenek, így a korom- és kén-szennyeződés a megengedett határon alul marad.

a szerződést miskolc megyei város tanácsa részéről bárcki béla, a tanács elnöke, a diósgyőri Lenin kohászati művek részéről pedig dr. énekes sándor vezérigazgató írta alá. az ünnepélyes aktuson jelen volt többek között dr. havasi béla, a miskolci városi pártbizottság első titkára, országgyűlési képviselő, koszti lajos, a Lenin kohászati művek nagyüzemi pártbizottságának titkára, valamint a beruházást és kivitelezést végző vállalatok vezetői. /mti/

--

bb 71. elhunyt árent józsef

mné szb fm la

1973. július 5.

árent józsef a párt és a munkásmozgalom régi harcosa, a szocialista házáért érdemrend kitüntetettje elhunyt. temetése július 7-én 15.30 órakor lesz a dunaharaszti temetőben. az mkszmp ráckevei bizottsága, a csepeli acélmű pártbizottsága.

/mti/

--

18.10/szb

-52-

NA 1825

bb 72. hazaérkezett az egyesült államokban járt magyar vizügyi küldöttség

t sb/pá/p

1973. július 5.

a magyar vizügyi küldöttség, amelyet dégen imre államtitkár, az országos vizügyi hivatal elnöke vezetett, csütörtökön hazaérkezett az egyesült államokból. a magyar vizügyi szakemberek new yorkban ellátogattak az ensz titkárságára, ahol a magyar vizügyi szervek és a különböző szakosított és regionális ensz szervek vízgazdálkodási együttműködéséről tárgyaltak. többek között foglalkoztak a vízminőség-védelem fejlesztését segítő nemzetközi együttműködés feladataival. / ismeretes, hogy az ensz technikai szegély-alapjának támogatásával hazánkban a duna és a sajtó mentén végeznék vízminőség-védelmi kutatásokat /. new yorkban kurt waldhelm, az ensz főtitkára fogadta a magyar küldöttség vezetőjét, dégen imre államtitkárt, az ovh elnökét.

a küldöttség tárgyalt a fejlődő országok vízgazdálkodási terveinek megvalósításához nyújtható magyar vizügyi szakértői közreműködés lehetőségeiről is.

a magyar küldöttség az egészségügyi világszervezet /who / meghívására több amerikai városban tett látogatást. washingtonban felkereste az egészségügyi világszervezet amerikai területi központját, majd az egyesült államok környezetvédelmi, vízgazdálkodási és árvízvédelmi kormány szerveinek munkáját tanulmányozta. bostonban és nashville-ben a helyi egyetemek vízminőség-védelmi kutatásairól kapott tájékoztatást. a küldöttség látogatást tett több területi vízgazdálkodási szervezetnél és megtekintett különböző vízgazdálkodási létesítményeket is.

a magyar vizügyi delegáció visszatérőben koppenhágában felkereste dr. leo kapriot, az egészségügyi világszervezet európai irodájának igazgatóját, akivel a dunai vízminőség-védelmi programról tanácskozott. ezt követően bécsben a küldöttség tárgyalt az illetékes kormányzati szervekkel a magyar-osztrák vizügyi együttműködés fejlesztéséről, a háromoldalú, vagyis a magyar-jugoszláv-osztrák dráva és mura-menti vizügyi együttműködés lehetőségeiről, s más közös érdekű vízgazdálkodási kérdésekről. eszmecsere történt a duna-rajna-majna csatorna építéséről, továbbá az osztrák duna-szakaszon épülő vízlepcső-sorozatnak a folyó magyar szakaszát érintő vízgazdálkodási hatásairól. /mti/

--

18.15/p

-53-

NA 1840

bb.73. a belföldi szerkesztőség hireinek jegyzéke 13.00 órától
18.00 óráig :

p/la

1973. július 5.

30. szovjet geológus hallgatók tanulmányútja
 31. szentendrei szobrászművészek kiállítása
 32. rendkívüli segély a hármassikreknek
 33. somogyban is aratnak
 34. gellértfürdő rekonstrukciója
 35. sajtótájékoztató az m-7-esről
 36. a ruházatipari dolgozók szakszervezetének kv ülése
 37. magyar delegáció utazott helsinkibe
 38. forradalmi filmek vetítése
 39. velencei-tavi vitorláshét
 40. gipsz-perlit válaszfalgyártó üzem
 41. áruházat avattak kisteleken
 42. kállai gyula látogatása csongrád megyében
 43. földgázfelhasználás /embargós!/
44. ifju vasutas szakmunkások avatása
 45. komszomol-küldöttség szolnokon
 46. teljes aratási nap
 47. felavatták a gyógynövénykutató intézet új központját
 48. elhunyt králik mihály
 49. gépjármű kárbecslés
 50. felavatták a fülöpszállási vasutállomást
 51. autóbusz szakértők tanácskozása
 52. hazaérkezett moszkvából a könnyűipari küldöttség
 53. magyar-bolgár könnyűipari együttműködés
 54. sajtótájékoztató az operett-színházban
 55. sajtótájékoztató a tv műsorgetervéről
 56. befejeződött az ipargazdasági konferencia veszprémben
 57. intézkedések a gyümölcsteermelés fejlesztésére /embargós!/
58. venezuelai fogadás
 59. vasutas képzőművészeti kiállítás
 60. a minisztertanács ülése
 61. elhunyt mádi lajos
 62. szocialista városok ifj. vezetőinek tanácskozása
 63. nemes dezső látogatása heves megyében
 64. az ezredik otp lakás átadása salgótarjánban
 65. filharmóniai társaság
 66. a pécsi ipari vásár díjai
 67. hazaérkezett moszkvából dr. kocsis józsef
 68. esős, hűvös idő
 69. diplomáciai hírek
 70. együttműködési megállapodás
 71. elhunyt árent józsef
 72. hazaérkezett az usa-ból a vizügyi delegáció
 73. hírjegyzék. /mti/
- 18.20/p

-54-0

KA 1805

bb 74. átadták a huszszedik polski fiat 125 személygépkocsit

t sz/gg szb la

1973. július 5.

csütörtökön három polski fiat 125 márkájú személygépkocsit adtak át a merkur martinelli téri autószalonjában. a 19.999-ik, a 20.000-ik és a 20.001-ik fiat 125 p tulajdonosai 15.000 kilométerig „élvezhetnek”, garanciát, majd a kisebb javításokra is kedvezményt kapnak.

a pol-mot lengyel külkereskedelmi vállalat már 1970-től szállítja ezt a típust magyarországra. hazánk ugyanis az első külföldi vevője volt a fiat 125-p-nek. a tervek szerint egyébként jövőre további 4.000 személygépkocsit vásárolunk ebből a típusból a lengyel ipartól.

a pol-mot, valamint a mogürt és merkur közti kapcsolatok hagyományosak, hiszen hazánk a lengyel járművek egyik legnagyobb vevője. a warszawától a fiat 125-p-ig hosszú volt az út, s a lengyel autók méltán váltak hamar népszerűvé nálunk is. még az idén egy új típus, a fiat 126-p „miniautó”, gördül le a lengyel autógyár futószalagjáról, s várhatóan a következő években nálunk is kapható lesz. egyébként szó van a kooperáció kiszélesítéséről is, így az alkatrészekért cserébe kapnánk ezekből a kisautókból. /mti/

-.-

NA 1900

-55-

bb 75. felhasználható 19.30-tól!

megkezdte idei évadját a körszínház

t m/gg szb hi la

1973. július 5.

a fennállásának 15. évfordulóját ünneplő körszínház csütörtökön este mutatta be nagy sikerrel a karagóz című népi török játékot. az előadáshoz elő- és utójátékot weöres sándor irt. a játékot a xv. századtól napjainkig élő mintegy 50 karagóz-alaptörténetből kazimir károly állította össze, jánosy istván fordításának felhasználásával, s egyben ő az előadás rendezője is. a jelmezeket a xvii-xviii. századi török, barokkos viselet alapján márk tivadar tervezte. a zenét a balkáni folklór kitűnő ismerője, vujicsics tihamér és prokópius imre állította össze, részben bartók béla anatóliai gyűjtése alapján, részben a kazimir károly által hozott anyagból.

a címszerepet szabó gyula alakította, hadzsivatot, barátját pedig rátonyi róbert. drachota andrea játszotta karagóz feleségét, a fiatal szerelmespárt esztergályos cecilia és csikós gábor. /mti/

bb.76. időjárásjelentés

mm/p la

1973. július 5.

a meteorológiai intézet jelenti 1973. július 5-én csütörtökön 19 órakor

derült éjszaka, felhős nappal

várható időjárás péntek estig : napközben gomoly felhők képződés, főként délután szórványos helyi záporokkal, zivatarokkal. napközben kissé megélénkülő északi-északkeleti szél. várható legmagasabb nappali hőmérséklet pénteken 24-28 fok között. /mti/

19.00/p

-56-

M 1925

bb.77. fogadás a svéd nagykövetségen

t ro/pá/p la

1973. július 5.

a dr. korom mihály igazságügyminiszter meghívására hazánkban tartzkodó svéd igazságügyi delegáció és vezetőjük, Lennart Geijer miniszter tiszteletére sigge Lilliehöök, a svéd királyság budapesti nagykövete, csütörtökön fogadást adott a nagykövetségben. megjelent dr. korom mihály igazságügyminiszter, nagy jános külügyminiszter-helyettes, dr. Gellért György, a legfelsőbb bíróság elnökének általános helyettese, és dr. szénási Géza, a magyar népköztársaság legfőbb ügyésze. /mti/

bb 78. elhunyt dr. trócsányi György

k ms/pá szb la

1973. július 5.

csütörtökön 77 éves korában elhunyt dr. trócsányi György az országgyűlési könyvtár nyugalmazott főigazgatója, számos szovjet és orosz ismeretterjesztő és szépirodalmi mű fordítója. hamvasztás utáni bucsuztatása július 24-én, kedden délelőtt fél 10 órakor lesz a farkasréti temetőben. /mti/

bb 79. kádár János látogatás a veszprém megyében

vid szb la

1973. július 5.

kádár János, a magyar szocialista munkáspárt központi bizottságának első titkára, szerdán és csütörtökön látogatást tett veszprém megyében. a látogatásra elkísérte Katona István, az MSZMP központi bizottságának tagja, a KB agitációs és propaganda osztályának vezetője és Nagy Tibor, a KB párt- és tömegszervezetek osztályának helyettes vezetője.

a veszprém megyei pártbizottság székházánál Pap János, a megyei pártbizottság első titkára, Horváth János, Kovács Gyula és Tóth István, a megyei pártbizottság titkárai fogadták. ezt követően kádár János eszmecserét folytatott a pártbizottság titkáraival, majd részt vett és felszólalt a megyei pártbizottság kibővített ülésén. a tanácskozáson a IV. ötéves terv eddigi végrehajtásának megyei tapasztalatait tárgyalták meg.

/folyt. köv./

20.25/szb

-57-

M 2025

bb 79. /kádár jános.. 3. folyt./-szb

a termelészövetkezetnek 907 tagja van, mintegy 13.000 katasztrális holdon gazdálkodik, s főleg állattenyésztéssel foglalkozik. a nehéz karsztos területen működő közös gazdaság nagyon szép eredményeket ért el: termelési értéke 100 millió forint. közös vagyona 130 millió forintot, tiszta vagyona 96 millió forintot képvisel, s a tagok évi jövedelme elérte a 38 millió forintot. gabonából 18 mázsát termelnek holdanként, kétszer annyit, mint az egyéni paraszti gazdálkodás időszakában. a termelészövetkezetben csak tagok dolgoznak, nincs alkalmazottjuk. az állatorvostól, a jogásztól a növénya természetig mindenki „gazdaként”, veszi ki részét a munkából, a felelősségből. a termelészövetkezet tagságának boldogulását bizonyítja az is, hogy már a hivatalos rendelkezés előtt bevezették a fizetett szabadságot, a szülési szabadságot, a családi pótlékot - míg azt intézményesen, átfogóan rendezik - kiegészítik az ipari dolgozóknál érvényes szintre, a nyugdíjasok földjét ingyen megművelik, a termelészövetkezet nőtagjainak szabad szombatot biztosítanak.

stark Mihály, a termelészövetkezet csucstítkára a párt-szervezet tevékenységét ismertette. ezt követően a vendégek megtekintették a nemesvámosi üzemegységben levő sertéskombinátot, a tótvázsonyi üzemegységben működő kövesgyőri szarvasmarha hízalót és baromfitelepet.

/folyt.köv./

bb 80. - sok rosszullétet okoz a meleg

i ms/pá szb la

1973. július 5.

a budapesti mentők ügyeletes főorvosának csütörtöki tájékoztatása szerint a meleg nyári időjárás sok átmeneti, szerencsére könnyű lefolyású rosszullétet okozott a fővárosban. bár a meteorológia újabb hűvösödést jósol, nem árt a melegre érzékenyeknek, különösen keringési betegségekben szenvedőknek, de mindenkinek ügyelni a test lehűlését elősegítő párolgást nem akadályozó szellős, könnyű viseletre. különösen kerülendők a szoros holmik. mivel a melegben a verejtékezés miatt sok folyadékot veszítünk, ennek pótlásáról is gondoskodni kell. a verejtékkel só is távozik testünkől, ezért ennek pótlásáról is gondoskodni kell, mert ennek hiányában az izzadás fokozódik és a sóvízháztartás egyre jobban felborul. szeszes ital helyett inkább üdítőgyümölcslevet, szörpöt fogyasszunk, amely megfelelő mennyiségben tartalmaz a vitaminokon kívül ásványi sókat is.

20.58/szb

NA 2100

--

-60-

bb.79. kádár jános4.folyt /p

kádár jános elismeréssel szólt a termelészövetkezetben látottakról, a közös gazdaság elért eredményeiről, s további sikereket kívánt munkájához.

kádár jános este népfront vacsorán találkozott a megye párt-és állami vezetőivel, társadalmi életének képviselőivel, közéleti személyiségeivel. a vacsorán pohárköszöntőt mondott pap jános, a megyei pártbizottság első titkára, dr. bakos lajos református püspök. tóth józsef, a népművészet mestere kedves ajándékként átnyújtotta saját faragású pásztorbotját. kádár jános megleghangu pohárköszöntőben válaszolt, összegezte benyomásait és köszönt el a kétnapos látogatás után./mti/

--

bb.81. a belföldi szerkesztőség híreinek jegyzéke 18.00 órától zárásig:

p/la

1973. július 5.

- 74. a 20.000 .polski-fiat
- 75. körszínház
- 76. időjárásjelentés
- 77. svéd fogadás
- 78. elhunyt trócsányi györgy
- 79. kádár jános látogatása veszprém megyében
- 80. sok rosszullét
- 81. hírjegyzék.

/mti/

--

-61-

21.10/p

készült az mti belpolitikai szerkesztőségében
főszerkesztő: burján sándor
ügyeletes szerkesztő: koncz antal
szerkesztők: halasi györgy
lakatos erzsébet

NA 2115